

رثاء الأندلس

(لأبي البقاء الرندي)

(رحمة الله - ق ٥٧)



لِكُلِّ شَيْءٍ إِذَا مَا تَمَّ نُقْطَانُ  
فَلَا يُغَرِّ بِطَيْبِ الْعَيْشِ إِنْسَانُ

جمع الشيخ

عيسى بن محمد الشامي (ق ٥١٥)

## رثاء الأندلس

(لأبي البقاء الرندي رحمه الله)



لِكُلِّ شَيْءٍ إِذَا مَا تَمَّ نُقْطَانُ

فَلَا يُغَرِّ بِطَيْبِ الْعَيْشِ إِنْسَانُ

جمع الشيخ

أبو عبد الله عيسى بن محمد بن إبراهيم الشامي (ق ١٥ هـ)



مكتبة دار الأندلس  
بمقرها في عمان

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

## بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

مؤلفات وتحقيقات / الشيخ أبي عبد الله عيسى الشامي بن محمد الحجازي بن إبراهيم الحجازي

حقوق النشر والطبع والنسخ

قال الله ﴿وَإِذْ أَخَذَ اللَّهُ مِيثَاقَ الَّذِينَ أُوتُوا الْكِتَابَ لَتُبَيِّنُنَّهُ لِلنَّاسِ وَلَا تَكْتُمُونَهُ﴾

قال الامام أحمد بن حنبل (امام أهل السنة والجماعة) حَدَّثَنَا أَبُو كَامِلٍ، حَدَّثَنَا حَمَادٌ، عَنْ عَلِيِّ بْنِ الْحَكَمِ، عَنْ عَطَاءِ بْنِ أَبِي رَاحٍ، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ، قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: «مَنْ سِئِلَ عَنْ عِلْمٍ فَكْتَمَهُ، أُلْجِمَ بِلِجَامٍ مِنْ نَارِ يَوْمِ الْقِيَامَةِ»

فَنَقُولُ وَبِالهِ تَعَالَى التَّوْفِيقَ إِنَّ كُلَّ مَا كَتَبْنَاهُ وَجَمَعْنَاهُ مِنْ حَقِّ فَهُوَ لِكُلِّ مُوَحَّدٍ يَنْسَحُهُ يَنْشُرُهُ يَطْبَعُهُ يَفْرَأُهُ وَأَنْ لَا تَتَّخِذَ هَذِهِ الْمُصَنَّفَاتِ وَالرَّسَائِلِ تِجَارَةً يُتَّجَرُ بِهَا لِعَرَضِ الْكَسْبِ وَالْمُنْفَعَةِ فِيهِ لَوَجْهِ اللَّهِ خَالِصَةً نَسْأَلُ اللَّهَ الْقَبُولَ . . . ق ١٥ لهجرة نبينا محمد الخليل



# مُتَلَمَّتْ

**الْحَمْدُ لِلَّهِ** حَمَدُهُ وَنَسْتَعِينُهُ وَنَسْتَغْفِرُهُ وَنَعُوذُ بِاللَّهِ مِنْ شُرُورِ أَنْفُسِنَا  
وَمِنْ سَيِّئَاتِ أَعْمَالِنَا مَنْ يَهْدِهِ اللَّهُ فَلَا مُضِلَّ لَهُ وَمَنْ يَضِلَّ فَلَا هَادِيَ  
لَهُ وَأَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ وَأَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ  
وَرَسُولُهُ، أَمَّا بَعْدُ

**قال الله** ﴿يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا اتَّقُوا اللَّهَ حَقَّ تُقَاتِهِ وَلَا تَمُوتُنَّ إِلَّا  
وَأَنْتُمْ مُسْلِمُونَ﴾ [آل عمران: ١٠٢]

**قال الله** ﴿يَا أَيُّهَا النَّاسُ اتَّقُوا رَبَّكُمُ الَّذِي خَلَقَكُمْ مِنْ نَفْسٍ وَاحِدَةٍ  
وَخَلَقَ مِنْهَا زَوْجَهَا وَبَثَّ مِنْهُمَا رِجَالًا كَثِيرًا وَنِسَاءً وَاتَّقُوا اللَّهَ الَّذِي  
تَسَاءَلُونَ بِهِ وَالْأَرْحَامَ إِنَّ اللَّهَ كَانَ عَلَيْكُمْ رَقِيبًا﴾ [النساء: ١٠١]

**قال الله** ﴿يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا لَا تَكُونُوا كَالَّذِينَ  
ءَادَوْا مُوسَى فَبَرَّأَهُ اللَّهُ مِمَّا قَالُوا وَكَانَ عِنْدَ اللَّهِ وَجِيهًا﴾ [١٦]  
يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا اتَّقُوا اللَّهَ وَقُولُوا قَوْلًا سَدِيدًا ﴿يُصْلِحْ  
لَكُمْ أَعْمَالَكُمْ وَيَغْفِرْ لَكُمْ ذُنُوبَكُمْ وَمَنْ يُطِيعِ اللَّهَ وَرَسُولَهُ فَقَدْ  
فَازَ فَوْزًا عَظِيمًا﴾ [الأحزاب: ١٨ و١٩].

**أما بعد:** فَإِنَّ أَصْدَقَ الْحَدِيثِ كِتَابُ اللَّهِ وَأَحْسَنَ الْهُدَى هَدَى مُحَمَّدٍ ﷺ  
وَسَرَّ الْأُمُورِ مُحَدَّثَاتُهَا وَكُلَّ مُحَدَّثَةٍ بَدْعَةٌ وَكُلَّ بَدْعَةٍ ضَلَالَةٌ وَكُلَّ ضَلَالَةٍ  
فِي النَّارِ

مرت على الأمة المرحومة حوادث عظام و أهوال جسام على مر التاريخ فمقتل عمر ثم عثمان ثم علي عليه السلام وتفرق بعد اجتماع ففي الدين تارة وفي الديار تارة والله العاصم

ومن جملة ما حدث من الأهوال في العصر المتأخر غروب شمس الأندلس وهي تحت حكم عبَّاد الصليب (وهي الجزيرة المشهورة بحسنها وخصائصها وهي القلعة العظيمة والقاعدة الصلبة) بعد أن كانت بيد المسلمين والله المستعان

ففي هذه المصيبة

(وما أظن أن بعد هذه المصيبة المتأخرة مصيبة أعظم إلا ما حدث في بغداد وجملة

المعمورة من غزو التتار الكفار)

كتب أهل التاريخ والعلم في فضل الأندلس والحث على استرجاعها وكتب أهل

الشعر والبلاغة القصائد في رثائها وكتب أهل الترحال أوصافها وما فيها من

الفضائل والخصائص والقلاع والحصون

(والله أسأل أن يعيدها للمسلمين)

ومن جملة البلغاء والشعراء الذين رثوا الأندلس (أبو البقاء الرندي)  
ذكر في مطلعها سنة الله الكونية وهي المداولة وذكر حال ملوك الأرض في القديم وما  
صاروا إليه من زوال ملكهم وهلاكهم ثم مهد في ذكر الهول والخطب الجلل ثم ذكره  
مع ذكر فضل ما فقد

(أسلوب بليغ يضع السامع بين سماع المصيبة ثم يضعه في موضع الحسرة حين ذكر فضل ما فقد بسبب حلول  
المصيبة ليجلب العواطف والحمية)

ثم ذكر الحسرة والحزن مما وقع متجسداً على الحنيفية البيضاء والمساجد والعيدان ثم  
ذكر الحال العام من أسر وقتل وسبي ثم ذكر التشرذم والتقاطع  
فيا لها من قصيدة تسيل رقة وعذوبة .



## ففي هذه الصفحات اليسيرة نذكر الآتي

\* ترجمة صاحب القصيدة

\* ذكر القصيدة كاملة مع الزيادات والاختلاف

اعتمدنا على ثلاث أصول

١- أزهار الرياض في أخبار القاضي عياض - شهاب الدين أحمد بن محمد المقرئ  
التمساني

٢- نفع الطيب من غصن الأندلس الرطيب - شهاب الدين أحمد بن محمد المقرئ  
التمساني

٣- ريحانة الألبا وزهرة الحياة الدنيا - شهاب الدين أحمد بن محمد بن عمر الخفاجي

فندكر القصيدة كما في أزهار الرياض فإن وقع اختلاف أو زيادة ذكرناها مع البيان

\* الحاوشي

- ذكر ما يحتاج الى بيان

## ترجمة الأديب

\* قال أبو عبد الله محمد بن محمد بن عبد الملك الأنصاري الأوسي المراكشي (المتوفى:

٧٠٣ هـ)

صالح بن أبي الحسن يزيد بن صالح بن موسى بن أبي القاسم بن علي بن شريف،  
زندى، أبو الطيب، ابن شريف.

روى عن آباء الحسن: أبيه والدباج وابن الفخار الشريشي وابن قطرال، وأبي الحسين  
بن زرقون، وأبي القاسم ابن الجد التونسي.

روى عنه جماعة من أصحابنا، وكتب إلي بإجازة ما رواه وألفه وأنشأه نظماً ونثراً،  
وكان خاتمة الأديباء بالأندلس بارع التصرف في منظوم الكلام ومنثوره، فقيهاً حافظاً  
فرضياً متفتناً في معارف جليلة نبيل المنازع متواضعاً، مقتصدًا في أحواله، وله مقامات  
بديعة في أغراض شتى، وكلامه نظماً ونثراً مُدَوَّن، وصنّف في الفرائض وأعمالها مختصراً  
نافعاً نظماً ونثراً، وله تأليف في العروض وتأليف في صنعة الشعر سماه "الكافي في  
علم القوافي" وأودعه جملة وافرة من نظمه،  
فمنه في باب التشبيه (الخفيف):

عَلَّانِي بِذِكْرِ تِلْكَ اللَّيَالِي ... وَعَهْدِ عَهْدِهَا كَاللَّيَالِي  
لَسْتُ أَنْسَى لِلْحُبِّ لَيْلَةَ أَنَسٍ ... صَالَ فِيهَا عَلَى النَّوَى بِالْوَصَالِ

عَفَلَ الدَّهْرُ وَالرَّقِيبُ وَبِتْنَا ... فَعَجِبْنَا مِنْ اتِّفَاقِ الْمُحَالِ  
ضَمَّنَا ضَمَّةَ الْوِشَاحِ عِنَاقٌ ... بِيَمِينٍ مَعْقُودَةٍ بِشِمَالِ  
فَبَرَدَتْ الْحَشَا بِلَثْمِ بَرُودٍ ... لَمْ يَزَلْ بِي حَتَّى خَبَا لِي خَبَالِي  
وَكُوُوسُ الْمُدَامِ تَجْلُو عَرُوسًا ... أَضْحَكَ الْمَرْجُ ثَغْرَهَا عَنْ لَالِ  
وَلتَحْرِ الدُّجَى ذَوَابِلُ شَمْعٍ ... عَكَسَتْ فِي الرَّجَاحِ نُورَ الدُّبَالِ  
وَالثُّرَيَّا تَمُدُّ كَفًّا حَضِييًّا ... أَعَجَمَتْ بِالسِّمَاقِ نُونَ الْهَلَالِ  
وَكَانَ الصَّبَاحُ إِذْ لَاحَ سَيْفٌ ... يُنْتَضِي مِنْ غَيْنٍ وَمِيمٍ وَدَالِ  
وَمَسَحْنَا الْكِرَى إِلَى غَانِيَاتٍ ... غَانِيَاتٍ بِكَلِّ سِحْرِ حَلَالِ  
فِي رِيَاضٍ تَبَسَّمَ الزَّهْرُ فِيهَا ... لِعِمَامٍ بَكَتْ دُمُوعَ دَلَالِ  
وَجَرَى عَاطِرُ النَّسِيمِ عَلِيًّا ... يَتَهَادَى بَيْنَ الصَّبَا وَالشَّمَالِ  
فَاكْتَسَى النَّهْرُ لَأَمَةً مِنْهُ لَمَّا ... أَنْ رَمَى الْقَطْرُ نَحْوَهُ بِنِبَالِ  
يَا لِيَالِي مَنَى سَلَامٌ عَلَيْهَا ... أَتَرَاهَا تَعُودُ تِلْكَ اللَّيَالِي

قوله: "أَعَجَمَتْ بِالسِّمَاقِ نُونَ الْهَلَالِ" غَلَطَ جَرَى عَلَيْهِ جُهِورُ الْكُتَّابِ؛ لِأَنَّ النُّونَ  
الْمُنْطَرِفَةَ لَا وَجْهَ لِنَقْطِهَا، إِذْ هِيَ مَتَمَيِّزَةٌ بِصُورَتِهَا، وَإِنَّمَا تُنْقَطُ مُبْتَدَأً بِهَا وَمَوْسُطَةً،  
وَحَالُهَا فِي ذَلِكَ حَالُ الْفَاءِ وَالْقَافِ وَالْيَاءِ الْمُسْفُولَةِ، فَإِنَّهَا إِذَا مَا تَطَرَّفْنَ تَمَيَّزْنَ  
بِصُورِهِنَّ، فَاسْتُعْيِي عَنْ نَقْطِهِنَّ؛ إِذِ الدَّاعِي إِلَى النَّقْطِ خَوْفُ الْإِلْبَاسِ، فَإِذَا ارْتَفَعَ  
الْإِلْبَاسُ كَانَ الْإِعْجَامُ عَبَثًا وَكُلْفَةً لَا جَدْوَى فِيهَا، وَالْهَلَالُ إِنَّمَا يُشَبَّهُ بِالنُّونِ الْمُنْطَرِفَةِ  
كَمَا يُشَبَّهُ بِالرَّاءِ أَوَّلَ لَيْلَةٍ، وَاللَّهُ أَعْلَمُ.

ومنه في التشبيه أيضاً من قصيدة (الوافر):

ليلِ صبايةٍ كالدهرِ طُولاً ... تنكّر لي وعرفهُ التّمَامُ  
 كأنّ سماءَهُ رَوْضٌ تحلّى ... بزهرِ الزُّهرِ، والشرقِ الكُمامُ  
 كأنّ البدرَ تحتَ الغيمِ وجهٌ ... عليه من ملاحظتهِ لِنَامُ  
 كأنّ الكوكبَ الدرّيّ كأسٌ ... وقد رَقَّ الرُّجاجةُ والمُدَامُ  
 كأنّ سطورَ أفلاكِ الدراري ... قسيّ والرّجومُ لها سهامُ  
 كأنّ مدارَ قطبِ بناتِ نعشٍ ... نديّ والنجومُ به نِدَامُ  
 كأنّ بناتِهِ الكُبرى جوارٍ ... جوارٍ والسّهَى فيها غلامُ  
 كأنّ بناتِهِ الصُّغرى جُمانٌ ... على لَبّاتها منه نظامُ  
 كواكبُ بتُّ أراعهنَّ حتى ... كأني عاشقٌ وهي الدِّمامُ  
 إلى أن مَرَقَتْ كَفُّ الثّريا ... جُيوبَ الأفقِ وانجابَ الظلامُ  
 فما خِلْتُ انصداعَ الفجرِ إلّا ... قراباً يُنتَصى منه حُسامُ  
 وما شبّهتُ وجهَ الشمسِ إلّا ... لوجهك أيها الملكُ الهُمَامُ  
 (وإنّ شبّهتُهُ بالبدرِ يوماً ... فللبدرِ الملاحَةُ والتّمَامُ)

\* قال مُحَمَّد بن عبد الله بن سعيد السلماني الغرناطي الأندلسي، أبو عبد الله، الشهير بلسان الدين ابن الخطيب (المتوفى: ٧٧٦هـ)

صالح بن يزيد بن صالح بن موسى بن أبي القاسم ابن علي بن شريف التفري من أهل رندة، يكنى أبا الطيّب.

### (حاله)

قال ابن الزبير: شاعر مجيد في المدح والغزل، وغير ذلك. وعنده مشاركة في الحساب والفرائض. نظم في ذلك. وله تواليف أدبية، وقصائد زهدية، وجزء على حديث جبريل عليه السلام، وغير ذلك مما روى عنه. وكان في الجملة معدودا في أهل الخير، وذوي الفضل والدين. تكرر لقائي إياه، وقد أقام بمالقة أشهرا، أيام إقرائي. وكان لا يفارق مجالس إقرائي، وأنشدني كثيرا من شعره.

وقال ابن عبد الملك: كان خاتمة الأدباء بالأندلس، بارع التصرف في منظوم الكلام ومنثوره، فقيها حافظا، فرضيا، متفنا في معارف شتى، نبيل المقاصد، متواضعا، مقتصدا في أحواله. وله مقامات بديعة في أغراض شتى، وكلامه، نظما ونثرا، مدون.

### (مشيخته)

روى عن آباء الحسن: أبيه، والدباج، وابن الفخار الشريشي، وابن قطرال، وأبي الحسن بن زرقون، وأبي القاسم ابن الحدّ

### (تواليافه)

ألف جزءا على حدبث جبربل؁ وتصنلفا فب الفرائض وأعمالها؁ وآخر فب العروض؁  
وآخر فب صنعة الشعر سماه «الوافب؁؁ فب علم القوافب» .  
وله كتاب كببر سماه «روضه الأنس؁ ونزهة النفس» .

### (دخوله غرناطة)

وكان كبثر الوفاة على غرناطة؁ والتردد إليها؁ يسترفد ملوكها؁ وبنشد أمراءها؁  
والقصيدة التي أولها: «أواصلتي يوما وهاجرتي ألفا»؁ أخبرني شلخنا أبو عبء الله  
اللّوشي أنه نظمها باقتراح السلطان؁ رحمه الله؁ وقد أوعز إليه ألا بخرج عن بعض  
بساتين الملك حتى يكملها فب معارضة مّءء بن هاني الإلبيري.

### (شعره)

وهو كبثر؁ سهل المآخذ؁ عذب اللفظ؁ رائق المعنى؁ غير مؤثر للجزالة.

فمن ذلك قوله؁ رحمه الله؁ فب غرض المءء من السلطانيات : (الوافر)  
سرى والحبّ أمر لا يرآم ... وقد أغرى به الشّوق الغرام  
وأغفى أهلها إلا وشاة ... إذا نام الحواء لا تنام  
وما أخفاه بب القوم إلا ... ضنى ولربما نفع السّقام

فنال بما على قدر مناه ... وبين القبض والبسط القوام  
وأشهى الوصل ما كان اختلاسا ... وخير الحب ما فيه اختتام  
وما أحلى الوصال لو أنّ شيئا ... من الدنيا للذّته دوام  
بكيت من الفراق بغير أرضي ... وقد يبكي الغريب المستهام  
أعاذلتي، وقد فارقت إلفي ... أمثلي في صبايته يلام؟  
أفقدته فلا أبكي عليه؟ ... يكون أرقّ من قلبي الحمام  
أنساه فأحسبه كصبري ... وهل ينسى محبوب ذمام؟  
رويدا، إنّ بعض اللّوم لوم ... ومثلي لا ينهنه الملام  
ويوم نوى وضعت الكفّ فيه ... على قلب يطير به الهيام  
ولولا أن سفحت به جفونا ... تفيض دما لأحرقها الصّرام  
وليل بتّه كالذّهر طولا ... تنكّر لي وعرفه التّمام  
كأنّ سماءه زهر تجلّى ... بزهر الزّهر والشرق الكمام  
كأنّ البدر تحت الغيم وجه ... عليه من ملاحظته لثام  
كأنّ الكوكب الدّرّي كأس ... وقد رقّ الرّجاجة والمدام  
كأنّ سطور أفلاك الدّراري ... قسيّ والرّجوم لها سهام  
كأنّ مدار قطب بنات نعش ... نديّ والنجوم به ندام  
كأنّ بناته الكبرى جوار ... جوار والسّهى فيها غلام  
كأنّ بناته الصّغرى جمان ... على لبّاتها منها نظام  
كواكب بتّ أرعاهنّ حتى ... كأنيّ عاشق وهي الدّمّام  
إلى أن مرّقت كفّ الثّريّا ... جيوب الأفق وانجاب الظلام

فما خلت انصداع الفجر إلا ... قرابا ينتضى منه حسام  
وما شبّهت وجه الشمس إلا ... لوجهك أيها الملك الهمام  
وإن شبّهته بالبدر يوما ... فللبدر الملاحه والتّمام  
تخلّل منه حسن الدهر حتى ... كأنك في محيّاہ ابتسام  
وعرف ما تنكّر من معال ... كأنك لاسمها ألف ولام  
وملء العين منك جلال مولى ... صنائعه كغفرته وسام  
إذا ما قيل في يده غمام ... فقد بجست وقد خدع الغمام  
وحشو الدرع أروع غاليّ ... يراع بذكره الجيش اللّهام  
إذا ما سلّ سيف العزم يوما ... على أمر فسلمّ يا سلام  
تناهى مجده كرما وبأسا ... فما يدري أحيا أم حمام  
نمّته للمكارم والمعالي ... سراة من بني نصر كرام  
هم الأنصار هم نصرُوا وآووا ... ولولا المسك ما طاب الختام  
وهم قادوا الجيوش لكلّ فتح ... ولولا الجدّ ما قطع الحسام  
وهم منحوا الجزيرة من حماهم ... جوارا لا يذمّ ولا يضام  
فمن حرب تشيب له التّواصي ... وسلم تحيّته سلام  
بسعدك، يا مُحمّد، عزّ دين ... له بعد الإله بك اعتصام  
وباسمك تمّ للإسلام سلم ... وغبّ السّلم نصر مستدام  
وكان مرامه صعبا ولكن ... بحمد الله قد سهل المرّام  
أدام الله أمرك من أمير ... ففيه لكلّ مكرمة دوام  
وأنت العروة الوثقى تماما ... وما للعروة الوثقى انفصام  
وروح أنت والجسم المعالي ... ومعنى أنت واللفظ الأنام



إذا ما ضاقت الدنيا بحرّ ... كفاه لثم كَفِّك والسلام

ومن شعره أيضا: (الطويل)

أواصلتي يوما وهاجرتي ألفا ... وصالك ما أحلى وهجرك ما أجفا!  
ومن عجب للطّيف أن جاء واهتدى ... فعاد عليلا عاد كالطّيف أم أخفى  
فيا سائرا، لولا التخيّل ما سرى ... ويا شاهدا، لولا التعلّل ما أغفى  
ألم فأحياني ووئى فراعني ... ولم أر أجفى منك طبعاً ولا أشفى  
بعيني شكواي للغرام وتيهه ... إلى أن تثقّى عطفه فأنثى عطفها  
فعانقته شوقاً وقبّلته هوى ... ولا قبلة تكفي ولا لوعة تطفأ

ومن نزعاته العجيبة قوله، وقد سبق إلى غرضه غيره: (البيسط)

يا طلعة الشمس إلّا أنه قمر ... أمّا هواك فلا يبقى ولا يذر  
كيف التخلّص من عينيك لي ومتى ... وفيهما القاتلان الغنج والخور  
وكيف يسلي فؤادي عن صبايته ... ولو نهي التّاهيان الشّيب والكبر  
أنت المني والمنايا فيك قد جمعت ... وعندك الحالتان التّفيع والضّرر  
ولي من الشّوق ما لا دواء له ... ومنك لي الشّافيان القرب والنّظر  
وفي وصالك ما أبقى به رمقي ... لو ساعد المسعدان الدّكر والقدر  
وكان طيف خيال منك يقنعني ... لو يذهب المانعان الدّمع والسّهر  
يا نايبا، لم يكن إلّا ليملكني ... من بعده المهلكان الغمّ والغير  
ما غبت إلّا وغاب الجنس أجمعه ... واستوحش المؤمنان السّمع والبصر  
بما تكنّ ضلوعي في هواك بمن ... يعنو له السّاجدان النّجم والشجر

أدرك بقية نفس لست مدركها ... إذا مضى الهاديان العين والأثر  
 ودلّ حيرة مهجور بلا سبب ... يبكي له القاسيان الدهر والحجر  
 وإن أبيت فلي من ليس يسلمني ... إذا نبا المذهبان الورد والصدور  
 مؤيدا مللك بالآراء يحكمها ... في ضمنها المبهجان اليمن والظفر  
 من كالأمر أبي عبد الإله إذا ما ... خانت القدمان البيض والسممر  
 الواهب الخيل آلافا وفارسها ... إذا استوى المهطعان الصبر والصبر  
 والمشبه الليث في بأس وفي خطر ... ونعمت الحليتان البأس والخفر  
 تأمن الناس في أيامه ومشوا ... كما مشى الصّاحبان الشاة والتمر  
 وزال ما كان من خوف ومن حذر ... فما يرى الدايان الخوف والحذر  
 رأيت منه الذي كنت أسمع ... وحبذا الطيبان الخبر والخبر  
 ما شئت من شيم عليا ومن شيم ... كأنها الرائقان الظلّ والزهر  
 وما أردت من إحسان ومن كرم ... ينسى به الأجودان البحر والمطر  
 وغرة يتلألأ من سماحتها ... كأنها التهران الشمس والقمر  
 إيه، فلولا دواع من محبته ... لم يسهل الأصعبان البين والخطر  
 نأيت عنه اضطرارا ثم عدت له ... كما اقتضى المبرمان الحلّ والسفر  
 فإن قضى الله أن يقضى به أمني ... فحسي الحسبان الظلّ والتمر  
 ولست أبعد إذ والحال متسع ... أن يبلغ الغائبان السؤل والوطر

ومن شعره في أغراض متعددة، قال في الليل والسهرة: (مجزوء السريع)

أطال ليلى الكمد ... فالدهر عندي سرمد

وما أظنّ أنه ... ليلة الهجر غد

يا نائما عن لوعتي ... عوفيت مما أجد  
ارقد هنيئا إنني ... لا أستطيع أرقد  
لواعج ما تنطفي ... وأدمع تضطرد  
وكبدي كبد الهوى ... وأين مَيِّ الكبد؟  
ولا تسل عن جلدي ... والله ما لي جلد

ومن شعره أيضا في المقطوعات: (السريع)  
وليلة قصر من طولها ... بزورة من رشا نافر  
استوفر الدهر بما غالطا ... فأدغم الأوّل والآخر

وقال من قصيدة مغربة في الإحسان : (السريع)  
وليلة نبتت أجفانها ... والفجر قد فجر نهر النهار  
والليل كالمهزوم يوم الوغا ... والشهب مثل الشهب عند الفرار  
كأنما استخفى السنها خيفة ... وطولب النجم بثأر فئار  
لذاك ما شابت نواصي الدجى ... وطارح النسر أخاه فطار  
وفي الثريا قمر سافر ... عن غرة غير منها الشفار  
كأنّ عنقودا بما مائل ... إذ صار كالعرجون عند السرار  
كأنها تسبك ديناراه ... وكفها تفتل منه سوار  
كأنما الظلماء مظلومة ... تحكّم الفجر عليها فجار  
كأنما الصبح لمشتاقه ... إقبال دنيا بعد ذلّ افتقار

كأنما الشمس وقد أشرقت ... وجه أبي عبد الإله استنار

وفي وصف البحر والأبحار وما في معنى ذلك: (البيسط)  
البحر أعظم مما أنت تحسبه ... من لم ير البحر يوما ما رأى عجبا  
طام له حيب طاف على زورق ... مثل السماء إذا ما ملئت شهباً

وقال في وصف نهر: (الطويل)

وأزرق محفوف بزهر كأنه ... نجوم بأكناف المجرة تزهـر  
يسيل على مثل الجمان مسلسلا ... كما سلّ عن غمد حسام مجوهر  
وقد صافح الأدواح من صفحاته ... وحتى حباب بالتسليم مكسّر  
فما كان في عطف الخليج قلامه ... وما كان في وجه الغدير فمغفر

وفي العقل والتغرب: (السريع)

ما أحسن العقل وآثاره ... لو لازم الإنسان إيثاره  
يصون بالعقل الفتى نفسه ... كما يصوم الحرّ أسراره  
لا سيما إن كان في غربة ... يحتاج أن يعرف مقداره

ومن وصفه الجيش والسلاح: (الكامل)

وكتيبة بالدارعين كثيفة ... جرّت ديول الجحفل الجوّار  
روض المنايا بينها القضب التي ... زقت بها الرايات كالأزهار  
فيها الكماة بنو الكماة كأنهم ... أسد الشرى بين القنا الخطّار

متهلّلين لدى اللقاء كأنهم ... خلقت وجوههم من الأعمار  
من كلّ ليث فوق برق خاطف ... يمينه قدر من الأقدار  
من كلّ ماض قد تقلّد مثله ... فيصبّ آجالا على الأعمار  
لبسوا القلوب على الدرّوع وأسرعوا ... لأكفّهم نارا لأهل النار  
وتقدّموا ولهم على أعدائهم ... حنق العدا وحمية الأنصار  
فارتاع ناقوس بخلع لسانه ... وبكى الصليب لذلة الكفّار  
ثم انثوا عنه وعن عبّاده و ... قد أصبحوا خيرا من الأخبار

وفي السيف: (البسيط)

وأبيض صيغ من ماء ومن هب ... على اعتدال فلم يخمد ولم يسلم  
ماضي الغرار يهاب العمر صولته ... كأنما هو مطبوع من الأجل  
أبهى من الوصل بعد الهجر منظره ... حسنا وأقطع من دين على ملل  
وأسمّر ظنّ أن ما كل سابعة ... فخاض كالأيم يستشفى من التهل  
هام الكمأة به حبّا ولا عجب ... من لوعة بمليح القدّ معتدل  
إذا الطعين تلقّاه وأرعفه ... حسبته عاشقا يبكي على طلل

ومن ذلك قوله في وصف قوس: (الوافر)

تنكّبها كحاجبه وسوى ... بأهداب الجفون لها نبالا  
فلم أر قبله بدرا منيرا ... تحمّل فوق عاتقه هلالا

ومن ذلك في وصف قلم: (المتقارب)  
وأصفر كالصَّبِّ في رونق ... تظنُّ به الحبُّ ممن نحل  
بديع الصِّفات حديد السِّبات ... يطول الرِّماح وإن لم يطل  
يعبِّر عمَّا وراء الضمير ... ويفعل فعل الطِّبا والدَّبَل  
ومن ذلك قوله فيما يظهر منها: (البسيط)  
تفاخر السِّيف فيما قيل والقلم ... والفصل بينهما لا شكّ من فهم  
كلاهما شرف لله درهما ... وحبّذ الخطّتان الحكم والحكم

ومن ذلك قوله في سكين الدواة: (الخفيف)  
أنا صمصامة الكتابة ما لي ... من شبيهه في المرهفات الرِّقاق  
فكأنيّ في الحسن يوم وصال ... وكأنيّ في القطع يوم فراق

ومن ذلك قوله في المقصّ: (الوافر)  
ومعتنقين ما اشتهرها بعشق ... وإن وصفا بضمّ واعتناق  
لعمر أبيك ما اعتنقا لمعنى ... سوى معنى القطيعة والفراق

ومن ذلك قوله في الورد: (مخلع البسيط)  
الورد سلطان كلّ زهر ... لو أنّه دائم الورد  
بعد حدود الملاح شيء ... ما أشبه الورد بالحدود

ومن ذلك قوله في الخيري: (السريع)

وأزرق كمثل السماء ... فيه لمن ينظر سرّ عجيب  
شخّ مع الصّبح بأنفاسه ... كأنما الصّبح عليه رقيب  
وباح بالليل بأسراره ... لما رأى الليل نهار الأريب

ومن ذلك قوله في الرّيحان: (الوافر)

وأخضر فستقيّ اللون غضّ ... يروق بحسن منظره العيونا  
أغار على الترنج وقد حكاه ... وزاد على اسمه ألفا ونونا

وقال من جملة قصائده المطوّلات التي تفنّن فيها، رحمه الله: (الطويل)

وغانية يغني عن العود صوتها ... وجارية تسقي وساقية تجري  
بميت يجرّ النهر ذيل مجرّة ... يرفّ على حافاتها الزّهر كالزّهر  
وقد هزّت الأرواح خصر كتائب ... بألوية بيض على أسل سمر  
رمى قرح نبلا إليها فجردت ... سيوف سواقبها على دارع النّهر  
وهبّت صبا نجد فجرت غلائلا ... تجفّف دمع الطلّ عن وجنة الزّهر  
كأنّ بصفح الرّوض وشي صحيفة ... وكالألفات القضب والطرّس كالتبر  
كأنّ به الأقحوان خواتما ... مفضّضة فيها فصوص من التّبر  
كأنّ به التّرجس الغضّ أعيا ... ترقرق في أجفانها أدمع القطر  
كأنّ شذا الخيريّ زورة عاشق ... يرى أنّ جنح اللّيل أكتم للسرّ

وقال في وصف الرّمان: (البيسط)

لله رمانة قد راق منظرها ... فمثلها ببديع الحسن منعوت  
القشر حق لها قد ضمّ داخله ... والشحم قطن لها والحبّ ياقوت

ومن ذلك قوله في الجزر: (البيسط)

انظر إلى جزر في اللون مختلف ... البعض من سبيح والبعض من ذهب  
إن قلت: قصب فقل: قصب بلا زهر ... أو قلت: شمع فقل: شمع بلا لهب

وفي الاغتراب وما يتعلّق به مما يقرب من المطولات: (الوافر)

غريب كلّما يلقي غريب ... فلا وطن لديه ولا حبيب  
تذكّر أصله فبكى اشتياقا ... وليس غريبا أن يبكي غريب  
ومما هاج أشواقي حديث ... جرى فجرى له الدّمع السّكوب  
ذكرت به الشّباب فشقّ قلبي ... ألم تر كيف تنشقّ القلوب؟  
على زمن الصّبّا فليبك مثلي ... فما زمن الصّبّا إلاّ عجيب  
جهلت شبيبتي حتى تولّت ... وقدر الشيء يعرف إذ يغيب  
ألا ذكر الإله بكل خير ... بلادا لا يضيع بها أديب  
بلاد ماؤها عذب زلال ... وريح هوائها مسك رطيب  
بما قلبي الذي قلبي المعنى ... يكاد من الحنين له يذوب  
رزقت الصّبّر بلين أي وأمي ... كلانا بعد صاحبه كثيب  
ألا فتوحّ بعدي من أواخي ... ودع ما لا يريب لما يريب  
ولا تحكّم بأول ما تراه ... فإنّ الفجر أوله كذوب



ألا إنا خلقنا في زمان ... يشيب بهوله من لا يشيب  
وقد لذّ الحمام وطاب عندي ... وعيشي لا يلدّ ولا يطيب  
لحى الله الضّرورة فهي بلوى ... تهين الحرّ والبلوى ضروب  
رأيت المال يستر كلّ عيب ... ولا تخفى مع الفقر العيوب  
وفقد المال في التحقيق عندي ... كفقد الرّوح ذا من ذا قريب  
وقد أجهدت نفسي في اجتهاد ... وما أن كلّ مجتهد مصيب  
وقد تجري الأمور على قياس ... ولو تجري لعاش بها اللّيب  
كأنّ العقل للدنيا عدوّ ... فما يقضي بها أربا أريب  
إذا لم يرزق الإنسان بختا ... فما حسناته إلّا ذنوب

ومن نسيبه قوله في بادرة من حمّام: (الكامل)

برزت من الحمّام تمسح وجهها ... عن مثل ماء الورد بالعنّاب  
والماء يقطر من ذوائب شعرها ... كالطلّ يسقط من جناح غراب  
فكأنها الشمس المنيرة في الصّحى ... طلعت علينا من خلال سحاب

ومن مقطوعاته أيضا قوله: (الكامل)

ومتيمّ لو كان صوّر نفسه ... ما زادها شيئا سوى الإشفاق  
ما كان يرضى بالصدود وإمّا ... كثرت عليه مسائل العشّاق

وقال: (مخلع البسيط)

وافى وقد زانه جمال ... فيه لعشّاقه اعتذار

ثلاثة ما لها مثال: ... الوجه والحدّ والعدار  
فمن رآه رأى رياضاً: ... الورد والآس والبهار

ومن ذلك قوله في ذمّ إخوة السوء: (الكامل)  
ليس الأخوة باللسان أخوة ... فإذا تراد أخوتي لا تنفع  
لا أنت في الدنيا تفرّج كربه ... عني ولا يوم القيامة تشفع

وقال كذلك: (الكامل)  
ولقد عرفت الدهر حين خبرته ... وبلوت بالحاجات أهل زمان  
فإذا الأخوة باللسان كثيرة ... وإذا الدرّاهم ميلق الإخوان

ومن ذلك قوله في ثقيل: (المتقارب)  
تزلزلت الأرض زلزالها ... فقلت لسكانها: ما لها؟  
فقالوا: أتاناً أبو عامر ... فأخرجت الأرض أثقالها

ومن ذلك قوله في الصبر: (السريع)  
الدهر لا يبقي على حالة ... لكنه يقبل أو يدبر  
فإن تلقاك بمكروهه ... فاصبر فإنّ الدهر لا يصبر

ومن ذلك قوله في الموت: (السريع)  
الموت سرّ الله في خلقه ... وحكمة دلّت على قهره

ما أصعب الموت وما بعده ... لو فكّر الإنسان في أمره  
أيام طاعات الفتي وحدها ... هي التي تحسب من عمره  
لا تلهك الدنيا ولداتها ... عن نهي مولاك ولا أمره  
وانظر إلى من ملك الأرض هل ... صحّ له منها سوى قبره؟

### (نثره)

قال في كتاب «روضة الأنس» ما نصّه:  
«ويتعلّق بهذا الباب ما خاطبني به الفقيه الكاتب الجليل أبو بكر البرزعي، من أهل  
بلدنا، أعزّه الله: أخبرك بعجاب، إذ لا سرّ دونك ولا حجاب، بعد أن أتقدّم إليك  
أن لا تعجل باللوم إليّ، قبل علم ما لديّ، فإنّ الدهر أخدع من كفة الحابل، وقلب  
الإنسان للآفات قابل. مشيت يوماً إلى سوق الرقيق، لأخذ حقّ فؤاد عتيق، فرأيت  
بها جارية عسجدية اللون، حديثه عهد بالصّون، متمائلة القدّ، قائمة التهد، بلحظ  
قد أوتي من السّحر أوفر حظّ، وفم كشرطة رشحت بدم، داخله سمطان لولا هما ما  
عرف التّظّم، ولا حكم على الدّر للعظم، في صدغها لآمان ما خطّ شكلهما قلم،  
ولا قصّ مثلهما حلم. لها جيد تتمناه الغيد، وخصر هو قبضة الكفّ في الحصر،  
وردف يظلمه من يشبهه به بالحقف، ويدان خلقا للوشي، وقدمان أهلنا للثم لا  
للمشي، فتناولت إليه الأعناق، وبذلت فيها الأعلاق، والمياسير عليها مغرم في  
القوم، وتسوّم أهل السّوم، وكل فيها يزيد، ليبلغ ما يريد، إلى أن جاء فتى صادق في  
حبّه، لا يبالي بفساد ماله في صلاح قلبه، فعدّ المال عدّاء، ولم يجد غيره من التسليم  
بداء. فلما فاتتني، تركت الأشواق وأتتني، وانتقضت عزائم صبري فما أتتني، فالله الله،

تدارك أخاك سريعا، قبل أن تلفيه من الوجد صريعا، واستنزله خادما، قبل أن تصبح عليه نادما، ولن أحتاج أن أصفها إليك، مع ما قصصته عليك، وقد أهديتها دررا، فخذها على جهة الفكاهة والدّعاة: (الوافر)

ولا تطلع أخوا جهل عليها ... فمن لم يدر قدر الشيء عابه

فأجبت: نعم نعم، أنعم الله بالك، وسنى آمالك، أنا بجول الله أرتاد لك من نحو هاتيك، ما يسليك ويؤاتيك، وإلا فيبضا كاللّجين، هل القلب والعين، زهرة غصن في روضة حسن، ذات ذوائب، كأنها الليل على نهار، أو بنفسج في بمار. لها وجه أبهى من الغنا، وأشهى من نيل المنى، فيه حاجبان كأنهما قوس صنعت من السّبح، ورسّعت بعاج من البلح، على عينين ساحرتين، بالعقل ساخرتين، بهما تصاب الكبود، وتشقّ القلوب قبل الجلود، إلى فم كأنه ختام مسك، على نظام سلك، سقاه الحسن رحيقه، فأنبتت درره وعقيقه، وجيد في الحسن وحيد على صدر كأنه من مرمر، فيه حقّتا عاج طوّقتا بعنبر، قد خلقتا للعضّ، في جسم غضّ، له خصر مدمج، وردفه يتموّج، وأطراف كالعنم، رقمت رقم القلم، من اللائي شهدن ابن المؤمل، وقال في مثلها الأول، إن هي تاهت فمثلها تاهها، أو هي باهت فمثلها باها، من أين للغصن مثل قامتها أو أين للبدر مثل مرآها، ما فعلت في العقول صابية ما فعلت في العقول عينها، تملكني بالهوى وأملكها، فهأنا عبدها ومولاها، فأيتهما لست بذلت فيه الجهد، وأرقيت للمجد والودّ إن شاء الله تعالى. وأنا فيما عرض لسيدي، حفظه الله، على ما يجب، أعذره ولا أعذله، وأنصره ولا أخذله، لكني أقول كما قال بعض الحكماء: لا ينبغي لمن قلبه رقيق، أن يدخل سوق الرّقيق، إلا أن يكون قد جمع بين المال، والجمال يتنافس في العالي،

ويسترخص بالثمن الغالي، ولا يبالي بما قال الأئمة، إذا وجد من يلائمه، كما قال الشاعر: (الخفيف)

ما انتفاع المحبِّ بالمال إذ لم ... يتوصّل به لوصول الحبيب  
إنما ينبغي بحكم الهوى أن ... ينفق المال في صلاح القلوب  
والسلام على سيدي، ما كانت الفكاهة من شأن الوفاء، والمداعبة من شيم الظرفاء،  
ورحمة الله وبركاته.

### (مولده - وفاته)

ولد في محرم سنة إحدى وستمئة.

توفي في عام أربعة وثمانين وستمئة.

نقلت من خط صاحبنا الفقيه المؤرخ أبي الحسن بن الحسن، قال: أنشدني الشيخ

الزّاوية الأديب القاضي الفاضل أبو الحجاج يوسف بن موسى بن سليمان

المنتشافي، قال: أنشدني القاضي الفاضل أبو القاسم ابن الوزير أبي الحجاج ابن

الحقالة، قال: أنشدني الأديب أبو الطيب صالح بن أبي خالد يزيد بن صالح بن

شريف الرّندي لنفسه، ليكتب على قبره: (الطويل)

خليليّ، بالودّ الذي بيننا اجعلا ... إذا متّ قبري عرضة للترّحم

عسى مسلم يدنو فيدعو برحمة ... فإني محتاج لدعوة مسلم

## القصيدة \_ دون تعليق

\* قال شهاب الدين أحمد بن محمد المقرئ التلمساني (المتوفى: ١٠٤١هـ)

(وما اعتمده منها نقلته من خط من يوثق به على ما كتبه / قاله بعد الانتهاء من القصيدة)

ومن مشهور ما قيل في ذلك قول الأديب الشهير أبي البقاء صالح بن شريف الرندي رحمه  
الله تعالى (نفع الطيب)

ولله در الإمام العلامة خاتمة أدباء الأندلس، أبي الطيب صالح ابن شريف الرندي  
رحمه الله إذ قال يندب بلاد الأندلس، ويبعث العزائم ويحركها من أهل الإسلام  
لنصرة الدين، وانقاذ البلاد من يد الكافرين، ولسان الحال ينشده " لقد أسمعت لو  
ناديت حياً "

لِكُلِّ شَيْءٍ إِذَا مَا تَمَّ نُفْصَانُ

فَلَا يُغَرِّ بِطِيبِ الْعَيْشِ إِنْسَانُ

هِيَ الْأُمُورُ كَمَا شَاهَدْتُهَا دَوْلُ

وَهَذِهِ الدَّارُ لَا تَبْقَى عَلَى أَحَدٍ

(وَعَالَمُ الْكُؤُنِ لَا تَبْقَى مَحَاسِنُهُ

يَمْرُقُ الدَّهْرُ (مَتَا) حَتْمًا كُلِّ سَابِغَةٍ

أَيْنَ الْمُلُوكُ ذُوو التَّيْجَانِ مِنْ يَمَنِ

وَأَيْنَ مَا شَادَهُ شَدَادُ مِنْ إِرَمِ

وَأَيْنَ مَا حَازَهُ قَارُونَ مِنْ دَهَبِ

وَأَيْنَ مِنْهُمْ أَكَالِيلٌ وَتَيْجَانُ

وَأَيْنَ مَا سَاسَهُ فِي الْفُرْسِ سَاسَانُ

وَأَيْنَ عَادٌ وَشَدَادٌ وَقَحْطَانُ

(ذكرها الخفاجي)

(ذكرها الخفاجي)

- أتى على الكلِّ أمرٌ لا مردَّ له  
وصارَ ما كانَ من مُلكٍ ومن ملكٍ  
دارَ الرِّمانِ على دارِ وقَاتِلِهِ  
كأنَّما الصَّعبُ لم يسهلْ له سببٌ  
فجائعُ الدهرِ أنواعٌ مُنوعةٌ  
وللمصائبِ (وللحوادثِ)  
وما لِمَا حلَّ بالإسلامِ سُلوَانٌ  
دهى الجزيرةَ (خطبٌ) أمرٌ لا عزاءَ له  
أصابها العينُ في الإسلامِ (فامتحنَتْ)  
فأسألُ بِلنسيَّةٍ ما شأنُ مُرسيةٍ  
وأين فرُطبةُ دارِ العلومِ فكم  
وأين حمصٌ وما تحويه من نُزهٍ (ترو)  
(كذا طليطلةُ دارِ العلومِ فكم)  
(وأين غرناطةُ دارِ الجهادِ وكم)  
(وأين حمراؤها العليا وزُخرفُها  
قواعدُ كُنْ أركانِ البلادِ فما  
(والماءُ يجرى بساحاتِ القصورِ بها  
ونهرها العذبُ يركبُ في تسلسله  
(وأين جامعُها المشهورُ كم تليت  
(وعالمٌ كانَ فيها للجهولِ هدى  
(وعابدٌ خاصُّعٌ لله مُبتهلٌ
- حتى قَضَوْا فَكَأَنَّ (الكلَّ) القومَ ما كانوا (ذكرها الخفاجي)  
كما حَكَى عن خيالِ الطَّيْفِ وَسَنَانُ  
وَأَمْ كَسْرَى فما آوَاهُ إيوانُ  
يَوْمًا (ولم يملكِ) ولا مَلَكَ الدُّنْيَا سُلَيْمَانُ (ذكرها الخفاجي)  
وللرِّمانِ مَسْرَاتٌ وأحزانُ  
سُلوانٌ يَهْوِيها (يُسهِّلُها) (نفع الطيب)  
هوى له أُحْدٌ وَاَهْدٌ تَهْلانُ (ذكرها الخفاجي)  
فارتزَّتْ حتى خَلَّتْ مِنْهُ أَفْطَارٌ وتلدانُ (نفع الطيب)  
وأين شاطِبةٌ أَمْ أينَ جِيانُ  
من عالمٍ قد سما فيها له شانُ  
ونهرها العذبُ فياضٌ ومَلانُ (ذكرها الخفاجي)  
من فاضِلٍ قَدْ سَمَا فِيهَا لَهُ شانُ (ذكرها الخفاجي)  
أُسْدٍ بِهَا وَهُمْ فِي الحَرْبِ عُقْبَانُ (ذكرها الخفاجي)  
كأنَّها من جِنانِ الحُلْدِ عَدنانُ (ذكرها الخفاجي)  
عَسَى (البكاءُ) البقاءُ إذا لم تَبِقْ أركانُ (ذكرها الخفاجي)  
قَدْ حَفَّ جَدَوْهَا زَهْرٌ وَرَبْحانُ  
سُيُوفَ هِنْدٍ لها في الجَوْ لَمعانُ  
في كلِّ وَقْتٍ بِهِ آيٍ وَفِرْقانُ  
مُدْرَسٌ وَلَهُ فِي العِلْمِ تَبيانُ  
والدمعُ مِنْهُ على الحَدِيدِ طَوْقانُ

أرست بساحتها فلكٌ وغربانُ	وأين مألقةٌ مرسى المراكبِ كم
وذي فنونٍ له حدقٌ وتبيانُ	وكم بداخلها من شاعرٍ فطنٍ
وجنّةٍ حولها نهرٌ وبستانُ	وكم بخارجها من منزهِ فرجٍ
وأين يا قومٍ أبطالٌ وفرسانُ	وأين جارؤها الزهراء وقبتها
رأى شبيهاً لها في الحسنِ إنسانُ	وأين بسطةٌ دارُ الزعفرانِ فهل
بدا له في العدى فتكٌ وإمعانُ	وكم شجاعٍ زعيمٍ في الوغى بطلٍ
تبكيه من أرضه أهلٌ وولدانُ	كم جندلت يده من كافرٍ فعدا
وردٌ توحيدها شركٌ وطغيانُ	(ووادياً من غدت بالكفرِ عامرةً
(ذكرها الخفاجي)	كذا المريّة دارُ الصالحينِ فكم
فطبٍ بها علمٌ بحرٌ له شأنُ	
(ذكرها الخفاجي)	

كما بكى لفرّاقِ الإلفِ هيمانُ	تبكي الحنيفةُ البيضاء من أسفٍ
قد أقرت أسلمت ولها بالكفرِ عمّرانُ	على ديارٍ من الإسلامِ خاليةٍ
(نفع الطيب)	حيث المساجدُ قد أمست (صارت)
كنائسَ ما فيهنّ إلا نواقيسٌ وصلبانُ	حتى المحارِبُ تبكي وهي جامدةٌ
(ذكرها الخفاجي)	يا غافلاً وله في الدهرِ موعظةٌ
حتى المتابرُ ترثي (تبكي) وهي عيدانُ	وماشياً مرحاً يليه موطئه
(ذكرها الخفاجي)	تلك المصيبةُ أنست ما تقدّمها
إن كنت في سنةٍ فالدهرُ يقظانُ	يا أيها الملكُ البيضاء رابته
أبعد حمصٍ تغرّ المرءَ أوطانُ	يا راكبينَ عتاق الحيلِ صامرةً
(ذكرها الخفاجي)	وحاملينِ سيوفِ الهندِ مرهفةً
وما لها مع طول (طويل) الدهرِ نسيانُ	وراعينَ وراء البحرِ في دعةٍ
أدرك بسيفك أهل الكفرِ لا كانوا	
كأنها في مجالِ السبقِ عقبانُ	
كأنها في ظلام (الليل) النفعِ نيرانُ	
(ذكرها الخفاجي)	
لهم بأوطانهم عزٌ وسلطانُ	



- أَعِنْدَكُمْ نَبَأٌ مِنْ (أمر) أهلِ أندلسٍ      فَقَدَ سَرَى بِحَدِيثِ الْقَوْمِ رُكْبَانُ (ذكرها الخفاجي)
- كَمْ يَسْتَعِيثُ بَنُو الْمُسْتَضْعَفِينَ (صناديد الرجال) (بنا المستضعفون) (ذكرها الخفاجي - نفع الطيب)
- وَهُمْ      أَسْرَى وَقَتَلَى فَمَا يَهْتَرُ إِنْسَانُ
- ماذا التَّقَاطُعُ فِي الْإِسْلَامِ بَيْنَكُمْ      وَأَنْتُمْ يَا عِبَادَ اللَّهِ إِخْوَانُ
- أَلَا نَفُوسٌ أَيْبَاتٌ لَهَا هَمَمٌ      أَمَا عَلَيَّ الْخَيْرِ أَنْصَارٌ وَأَعْوَانُ
- يَا مَنْ لِدَلَّةِ قَوْمٍ بَعْدَ عَزِهِمْ      أَحَالَ حَالَهُمْ كُفْرٌ وَطُغْيَانُ
- يَا مَنْ لِنُصْرَةِ قَوْمٍ قَسِمُوا فِرْقًا      سَطَا عَلَيْهِمْ بِمَا كُفَرُوا وَطُغْيَانُ (ذكرها الخفاجي)
- بِالْأَمْسِ كَانُوا مُلُوكًا فِي مَنَازِلِهِمْ      وَالْيَوْمَ هُمْ فِي بِلَادِ الْكُفْرِ عُبْدَانُ
- فَلَوْ تَرَاهُمْ حَيَارَى لَا دَلِيلَ هُمْ      عَلَيْهِمْ مِنْ تِيَابِ الدُّلِّ أَلْوَانُ
- وَلَوْ رَأَيْتَ بَكَاهُمْ عِنْدَ بَيْعِهِمْ      لَهَالِكِ الْأَمْرِ وَاسْتَهْوَتْكَ أَحْزَانُ
- يَا رَبِّ أُمَّ وَطِفْلٍ حَيْلَ بَيْنَهُمَا      كَمَا تَفَرَّقُ أَرْوَاحٌ وَأَبْدَانُ
- وَطِفْلَةٍ مَا رَأَتْهَا الشَّمْسُ إِذْ بَرَزَتْ      كَأَنَّهَا هِيَ يَأْفُوتُ وَمَرْجَانُ
- وَطِفْلَةٍ مِثْلَ حُسْنِ الشَّمْسِ إِذْ طَلَعَتْ      (نفع الطيب)
- وَعَادَةَ مَا رَأَتْهَا الشَّمْسُ بَارِزَةً      كَأَنَّهَا هِيَ يَأْفُوتُ وَمَرْجَانُ (ذكرها الخفاجي)
- يُقُودُهَا الْعِلْجُ لِلْمَكْرُوهِ مُكْرَهَةً      وَالْعَيْنُ بَاكِئَةٌ وَالْقَلْبُ حَيْرَانُ
- يُقُودُهَا عِلْجٌ عِنْدَ السَّبِي صَاغِرَةً      وَالْعَيْنُ بَاكِئَةٌ وَالْقَلْبُ حَيْرَانُ (ذكرها الخفاجي)
- لِمِثْلِ هَذَا يَدُوبُ الْقَلْبُ مِنْ كَمَدٍ      إِنْ كَانَ فِي الْقَلْبِ إِسْلَامٌ وَإِيمَانُ
- هَلْ لِلجِهَادِ بِهَا مِنْ طَالِبٍ فَلَقَدْ      تَرَحَّرَفَتْ جَنَّةُ الْمَأْوَى لَهَا شَانُ (ذكرها الخفاجي)
- وَأَشْرَفَ الْحَوْرُ وَالْوَلْدَانُ مِنْ عُرْفٍ      فَازَتْ لِعَمْرَى بِهَذَا الْخَيْرِ شُجْعَانُ (ذكرها الخفاجي)
- ثُمَّ الصَّلَاةُ عَلَى الْمُحْتَارِ مِنْ مُضَرٍّ      مَا هَبَّ رِيحُ الصَّبَا وَاهْتَرَّ أَعْصَانُ (ذكرها الخفاجي)

\* انتهت القصيدة الفريدة، ويوجد بأيدي الناس زيادات فيها ذكر غرناطة وبسطة وغيرهما مما أخذ من البلاد بعد موت صالح بن شريف، وما اعتمده منها نقلته من خط من يوثق به على ما كتبه، ومن له أدنى ذوق علم أن ما يزيدون فيها من الأبيات ليست تقاربها في البلاغة، وغالب ظني أن تلك الزيادة لما أخذت غرناطة وجميع بلاد الأندلس إذ كان أهلها يستنهضون هم الملوك بالمشرق والمغرب، فكأن بعضهم لما أعجبته قصيدة صالح بن شريف زاد فيها تلك الزيادات، وقد بينت ذلك في " أزهار الرياض " فليراجع.

وصالح بن شريف الرنديّ صاحب القصيدة من أشهر أدباء الأندلس (\* نفع الطيب)

## القصيدة - مع التعليق

\* قال شهاب الدين أحمد بن مُحَمَّد المقرئ التلمساني (المتوفى: ١٠٤١هـ)

(وما اعتمدته منها نقلته من خط من يوثق به على ما كتبه / قاله بعد الانتهاء من القصيدة)

ومن مشهور ما قيل في ذلك قول الأديب الشهير أبي البقاء صالح بن شريف الرندي رحمه

الله تعالى (نفع الطيب)

ولله در الإمام العلامة خاتمة أدباء الأندلس، أبي الطيب صالح ابن شريف الزندي

رحمه الله إذ قال يندب بلاد الأندلس، ويبعث العزائم ويحركها من أهل الإسلام

لنصرة الدين، وانقاذ البلاد من يد الكافرين، ولسان الحال ينشده " لقد أسمعت لو

ناديت حياً "

لِكُلِّ شَيْءٍ إِذَا مَا تَمَّ نُفْصَانُ      فَلَا يُغَرِّ بِطَيْبِ الْعَيْشِ إِنْسَانُ

هِيَ الْأُمُورُ كَمَا شَاهَدْتُهَا دَوْلٌ (١)      مَن سَرَّهُ زَمَنٌ سَاءَتْهُ أَرْمَانُ

وهذه الدائر لا تبقى على أحدٍ      ولا يدوم على حال لها شأنُ

(وعالم الكون لا تبقى محاسنه      ولا يدوم على حال لها شأنُ) (ذكرها الخفاجي)

يَمْرُقُ الدَّهْرُ (مِنَّا) حَتْمًا كُلَّ سَابِغَةٍ      إِذَا نَبَتْ مَشْرِفِيَّاتٍ وَخُرُصَانُ (ذكرها الخفاجي)

وَيَنْتَضِي كُلَّ سَيْفٍ لِلْفَنَاءِ وَلَوْ	كَانَ ابْنَ ذِي يَزِينَ وَالْغَمْدُ غَمْدَانُ (٢)
أَيْنَ الْمَلُوكِ ذُوو التَّبِجَانِ مِنْ يَمَنِ	وَأَيْنَ مِنْهُمْ أَكَالِيْلٌ وَتَبِجَانُ
وَأَيْنَ مَا شَادَهُ شَدَادٌ مِنْ إِرْمِ	وَأَيْنَ مَا سَاسَهُ فِي الْفُرْسِ سَاسَانُ
وَأَيْنَ مَا حَازَهُ قَارُونَ مِنْ ذَهَبٍ	وَأَيْنَ عَادُ (٣) وَشَدَادٌ وَقَحْطَانُ
أَتَى عَلَى الْكُلِّ أَمْرٌ لَا مَرَدَّ لَهُ	حَتَّى قَضَوْا فَكَأَنَّ (الْكُلَّ) الْقَوْمَ مَا كَانُوا (ذكرها الخفاجي)
وَصَارَ مَا كَانَ مِنْ مُلْكٍ وَمِنْ مِلْكٍ	كَمَا حَكَى عَنْ خَيَالِ الطَّيْفِ وَسَنَانُ
دَارَ الزَّمَانِ عَلَى دَارًا وَقَاتِلِهِ	وَأَمْ كَسْرَى فَمَا آوَاهُ أَيَوَانُ
كَأَنَّمَا الصَّعْبُ لَمْ يَسْهَلْ لَهُ سَبَبٌ (٤)	يَوْمًا (وَلَمْ يَمْلِكِ) وَلَا مَلِكُ الدُّنْيَا سُلَيْمَانُ (ذكرها الخفاجي)
فَجَانِعُ الدَّهْرِ أَنْوَاعٌ مُنَوَّعَةٌ	وَلِلزَّمَانِ مَسْرَاتٌ وَأَحْزَانُ
وَلِلْمَصَائِبِ (وَلِلْحَوَادِثِ)	سُلُوَانٌ (٥) يُهَوُّهَا (يُسَهِّلُهَا)
وَمَا لِمَا حَلَّ بِالْإِسْلَامِ سُلُوَانٌ	(نفع الطيب)

قال الخليل: الغمد بكسر الغين غلاف السيف

٢- سيف ابن ذي يزن صاحب اليمن وله قصة ذكرها بن هشام

في السيرة - وغمدان بضم الغين اسم قبة سيف بن ذي يزن

٣- قال الله (فَهَلْ تَرَى لَهُمْ مِنْ بَاقِيَةٍ)

٤- ذو القرنين وليس على ذلك دليل مرفوع الى النبي ﷺ

٥- ما يُسَلِّي وَيذهب الحزنَ والهَمَّ

دَهَى الْجَزِيرَةَ (٩) (خَطَبٌ) أَمْرٌ لَا عَزَاءَ لَهُ هَوَىٰ لَهُ أُخِدُّ وَأَهْدَدُ تَهْلَانُ (٧) (ذكرها الخفاجي)  
أَصَابَهَا الْعَيْنُ فِي الْإِسْلَامِ (فَامْتَحِنَتْ) فَارْتَرَّتْ حَتَّى خَلَّتْ مِنْهُ أَفْطَارًا وَتَلْدَانُ (نفع الطيب)  
فَأَسْأَلُ بِلَنْسِيَّةٍ (٨) مَا شَأْنُ مُرْسِيَّةٍ (٩) وَأَيْنَ شَاطِئَةُ أُمِّ أَيْنَ جَبْيَانُ (١٠)

٦- الأندلس قال (أبو عبد الله محمد الحميري) والأندلس أقاليم عدة ورساتيق جملة، وفي كل إقليم منها عدة مدن، والركن الواحد من أركانها الثلاثة هو الموضوع الذي فيه صنم قادم بين المغرب والقبلة، والركن الثاني شرقي الأندلس بين مدينة نربونة ومدينة برذيل بإزاء جزيرتي ميورقة ومنورقة، والركن الثالث حيث يتعطف البحر من الجوف إلى المغرب حيث المنارة في الجبل الموقى على البحر والأندلس شامية في طبيها وهوائها، يمانية في اعتدالها واستوائها، هندية في عطرها وذكائها، أهوازية في عظم جبايتها، صينية في جواهر معادنها، عدنية في منافع سواحليها

٧- قال صاحب العين تَهْلَانُ: اسم جبل بالبادية معروف،

٨- بلنسية قال (أبو عبد الله محمد الحميري) شرق الأندلس، بينها وبين قرطبة على طريق بجانة ستة عشر يوماً، وعلى الجادة ثلاثة عشر يوماً. وهي مدينة سهلية، وقاعدة من قواعد الأندلس، في مستوٍ من الأرض، عامرة القطر، كثيرة التجارات، وبها أسواق وحط وإقلاع، وبينها وبين البحر ثلاثة أميال. وهي على نهرٍ جارٍ ينتفع به، ويسقى المزارع، ولها عليه بساتين، وجنات، وعمارات متصلة. والسفن تدخل نهرها، وسورها مبنى بالحجر والطواي، ولها أربعة أبواب، وهي من أمصار الأندلس الموصوفة، وحواضرها المقدمة، ولأهلها حسن زي، وكرم طباع، والغالب عليهم طيب النفوس، والميل إلى الراحات، وهي في أكثر الأمور راحية الأسعار، كثيرة الفواكه والثمار، جامعة لخيرات البر والبحر، ولها أقاليم كثيرة، وهي في الجزء الرابع من قسمة قسطنطين.

٩- مرسية قال (أبو عبد الله محمد الحميري) هي قاعدة تدمير على نهر كبير يسقى جميعها كتيل مصر، ولها جامع جليل، وحمامات وأسواق عامرة، وهي راحية أكثر الدهر، رخيصة الفواكه، كثيرة الشجر والأعشاب وأصناف الثمار، وبها معادن فضة غزيرة متصلة المادة؛ وكانت تصنع بها البسط الرفيعة الشريفة؛ ولأهل مرسية حذق بصنعتها وتجويدها لا يبلغه غيرهم.

وَأَيْنَ قُرْطُبَةٌ (١١) دَارُ الْعُلُومِ فَكَمْ  
وَأَيْنَ حِمصٌ (١٢) وَمَا تَحْوِيهِ مِنْ نُزْهِ (تُرُو)  
وَنَهْرُهَا الْعَذْبُ فَيَاضٌ وَمَلَانٌ (ذكرها الخفاجي)

١٠ - جيان قال (أبو عبد الله محمد الحميري) بينها وبين بياسة ستون ميلاً، وهي كثيرة الخصب، رخيصة الأسعار، كثيرة اللحوم والعسل؛ ولها زائد على ثلاثة آلاف قرية، كلها يربى فيها دود الحرير، وبها جنات وبساتين ومزارع وغلات القمح والشعير والبقلاء وسائر الحبوب؛ وعلى ميل منها نهر بلون وهو نهر كبير عليه أرحاء كثيرة جداً، وبها مسجد جامع وعلماء جملة. وجيان في سفح جبل عالٍ جداً، وقصبتها من القصاب الموصوفة بالحصانة وهي من أغر المدين وشريف البقاع، وفي داخلها عيون وينابيع مطردة، ومنها عين ثرة عذبة، عليها قبو من بناء الأول، ولها بركة كبيرة عليها كان حمام الثور، فيه صورة ثورٍ من رخامٍ وحمام الولد، وهما للسلطان، وحمام ابن السليم، وحمام ابن طرفة، وحمام ابن إسحاق، وتسقى بفضلته بسانط عريضة، ومن عيونها عين البلاط، عليها قبو للأول، وماؤها لا ينقص في زمان من الأزمان، على هذه العين حمام يعرف بحمام حسين، وتسقى بها أيضاً أرض كثيرة، ومن عيونها عين سطرون، وماؤها غزير نثير وعليها سقى كثير؛ والأرحاء الطاحنة على أبواب المنازل بجيان، والجنات بظهور البيوت؛ وجامع جيان مشرف يصعد إليه على درج من جميع نواحيه، وهو من خمس بلاطات على أعمدة رخام، وله صحن كبير حوله سقائف، ... وهو من وبكورة جيان أقاليم عدة، وبها أسواق كثيرة، وسوقها الجامع يوم وكورتها من أشرف الكور، وهي أشبه الكور بكورة البيرة في طيب بقعتها، ووفور غلتها، ورفع بذرها، وكثرة خيرها؛ وجزيرتها تفوق جزيرة البيرة طيباً.

ومن أمثال العامة: يذكر البلدان، ويسكن جيان!؛ ولها أقاليم كثيرة، وقرى عامرة، وعمائر واسعة.

١١ - قرطبة قال (أبو عبد الله محمد الحميري) قاعدة الأندلس، أم مدائنها - ١ هـ.

وقد ذكنا طرفاً من صفتها في الخاتمة

١٢ - حمص هي إشبيلية قال (أبو عبد الله محمد الحميري) مدينة بالأندلس جلييلة بينها وبين قرطبة مسيرة ثلاثة أيام، ومن الأميال ثمانون. وهي مدينة قديمة أزلية وهي كبيرة عامرة لها أسوار حصينة، وأسواقها عامرة، وخلقتها كثير، وأهلها مياسير، وجل تجارهم الزيت يتجهزون به إلى المشرق والمغرب براً وبحراً فيجتمع هذا الزيت من الشرف، وهو مسافة أربعين ميلاً كلها في ظل شجر الزيتون والتين، أوله مدينة إشبيلية، وآخره مدينة لبلة، وسعته اثنا عشر ميلاً، وفيه ثمانية آلاف قرية عامرة بالحمامات والديار الحسنة، وبين الشرف وإشبيلية ثلاثة أميال.

ومدينة إشبيلية موقية على النهر الكبير، وهو في غربيها

(كذا طَلَيْطَلَّةٌ (١٣) دَارُ الْعُلُومِ فَكَمْ  
مِنْ فَاضِلٍ قَدْ سَمَّا فِيهَا لَهُ شَأْنٌ) (ذكرها الخفاجي)  
(وَأَيْنَ غَرْنَاطَةَ (١٤) دَارُ الْجِهَادِ وَكَمْ  
أُسْدٍ بِهَا وَهُمْ فِي الْحَرْبِ عُقْبَانٌ) (ذكرها الخفاجي)

١٣ - (طَلَيْطَلَّةٌ) قال (أبو عبد الله مُحَمَّدُ الحَمِيرِي) طليطلة بالأندلس، بينها وبين البرج المعروف بوادي الحجارة خمسة وستون ميلاً، وهي مركز لجميع بلاد الأندلس، لأن منها إلى قرطبة تسع مراحل، ومنها إلى بلنسية تسع مراحل أيضاً، ومنها إلى المرية في البحر الشامي تسع مراحل أيضاً. وطليطلة عظيمة القطر، كثيرة البشر، وهي كانت دار الملك بالأندلس حين دخلها طارق؛ وهي حصينة، لها أسوار حسنة، وقصبة حصينة، وهي أزلية من بناء العمالقة، وهي على ضفة النهر الكبير، وقل ما يرى مثلها إتقاناً وشماخة بنيان، وهي عالية الذرى، حسنة البقعة، ولها قنطرة من عجائب البنيان، وهي قوس واحدة، والماء يدخل تحتها بعنفٍ وشدة جري، ومع آخر القنطرة ناعورة، وارتفاعها في الجو تسعون ذراعاً، وهي تصعد الماء إلى أعلى القنطرة، ويجري الماء على ظهرها فيدخل المدينة.

١٤ - قال المقرئ غرناطة كانت غرناطة منتهى الآمال، ووسطى قلادة الأمصار، ولم تزل محاسنها مجلوة على منصة الدهور والأعصار. وقد استولى وصفها لسان الدين الوزير أبو عبد الله بن الخطيب في كتاب الإحاطة، ويرحم الله القائل:

غرناطة ما لها نظير ... ما مصر ما الشام ما العراق ما هي إلا العروس تجلى ... والأرض من جملة الصداق

قال (أبو عبد الله مُحَمَّدُ الحَمِيرِي) مدينة بالأندلس، بينها وبين وادي آش أربعون ميلاً، وهي من مدن البيرة. وقصبتها بجوفها، وهي من القصاب الحصينة، وجلب الماء إلى داخلها من عينٍ عذبةٍ تجاورها، والنهر المعروف بنهر فلوم ينقسم عند مدينتها قسمين: قسم بحري في أسفل المدينة، وقسم يجري في أعلاها، يشقها شقاً، فيجري في بعض حماماتها، وتطحن الأرحاء عليه خلال منازلها، ومخرجه من جبلٍ هناك، وتلقط في جرية مائه برادة الذهب الخالص، ويعرف بالذهب المدتي، ومقبرة إغرناطة بغربها عند باب البيرة وفحص البيرة أزيد من مسافة يومٍ في مثله يصرفون فيه مياه الأنهار كيف شاؤوا كل أوان، ومن جميع الأزمان، وهو أطيب البقاع نفعاً، وأكرم الأرضين تربة، ولا يعدل به مكان غير غوطة دمشق وشارحة الفيوم، ولا تعلم شجرة تستعمل وتستغل إلا وهي أنجب شيء في هذا الفحص، وما من فاكهةٍ توصف وتستظرف إلا وما هناك من الفاكهة فوقها، ويجود فيها من ذلك ما لا يجود إلا بالساحل من اللوز وقصب السكر وما أشبههما. وحرير فحص البيرة هو الذي ينتشر في البلاد، ويعم الآفاق، وكتان هذا الفحص يربو جيده على كتان النيل، ويكثر حتى يصل إلى أقاصي بلاد المسلمين، وبالبيرة معادن جوهريّة من الذهب والفضة والصفرة والحديد والرصاص والتوتيا، وجبل الثلج هو جبل يشرف على جبل البيرة.

(وأين حمراؤها العليا وزُخرفُها  
قَوَاعِدُ كُنَّ أَرْكَانَ الْبِلَادِ فَمَا  
كَأَنَّهَا مِنْ جِنَانِ الْحُلْدِ عَدْنَانُ) (ذكرها الخفاجي)  
عَسَى (البُكَاءُ) الْبَقَاءُ إِذَا لَمْ تَبْقَ أَرْكَانُ (ذكرها الخفاجي)

(والماء يجري بساحاتِ القُصُورِ بِهَا  
وَمَهْرُهَا الْعَدْبُ يَخْكِ فِي تَسْلُسِلِهِ  
وَأَيْنَ جَامِعُهَا الْمَشْهُورُ كَمْ ثَلَيْتَ  
وَعَالِمٌ كَانَ فِيهَا لِلْجَهُولِ هُدَى  
وَعَابِدٌ خَاضِعٌ لِلَّهِ مُبْتَهَلٌ  
وَأَيْنَ مَالِقَةٌ (١٥) مَرَسَى الْمَرَائِبِ كَمْ  
وَكَمْ يَدْخِلُهَا مِنْ شَاعِرٍ فَطِنٍ  
وَكَمْ يَخْرِجُهَا مِنْ مَنْزِهِ فَرِحٍ  
وَأَيْنَ جَارَتُهَا الزُّهْرَاءُ وَقُبَّتُهَا  
وَأَيْنَ بَسْطَةٌ (١٦) دَارُ الزُّعْفَرَانِ فَهَلْ  
رَأَى شَيْبَةً لَهَا فِي الْحُسْنِ إِنْسَانُ)

قَدْ حَفَّ جَدْوَلُهَا زَهْرٌ وَرَبْحَانُ  
سُيُوفَ هِنْدٍ لَهَا فِي الْجَوِّ لَمَعَانُ  
فِي كُلِّ وَقْتٍ بِهِ آيٌّ وَفَرْقَانُ  
مُدْرَسٌ وَلَهُ فِي الْعِلْمِ تَبْيَانُ  
وَالدَّمْعُ مِنْهُ عَلَى الْحَدِيدِ طُوفَانُ  
أَرْسَتْ بِسَاحَتِهَا فُلُكٌ وَعُزْبَانُ  
وَذِي فُنُونٍ لَهُ حِدَقٌ وَتَبْيَانُ  
وَجَنَّةٌ حَوْهَا نَهْرٌ وَبُسْتَانُ  
وَأَيْنَ يَا قَوْمُ أَبْطَالَ وَفُرْسَانُ  
رَأَى شَيْبَةً لَهَا فِي الْحُسْنِ إِنْسَانُ

١٥- مالقة قال (أبو عبد الله محمد الحميري) مدينة على شاطئ البحر، عليها سور صخرٍ والبحر في قبلتها، وهي حسنة عامرة آهلة، كثيرة الديار، وفيما استندار بها من جميع جهاتها شجر التين المنسوب إليها، وهي تحمل إلى مصر والشام والعراق، وربما وصل إلى الهند، وهو من أحسن التين طيباً وعذوبةً، ولها رمضان كبيران، وشرب أهلها من الآبار، ولها وادٍ يجري في زمان الشتاء، وليس بدائم الجرى.

١٦- بسطة قال (أبو عبد الله محمد الحميري) مدينة بالأندلس بالقرب من وادي آش، وهي متوسطة المقدار، حسنة الموضع، عامرة، آهلة، حصينة، ذات أسواقٍ، وبها تجارات، وفعلة بضروب الصناعات، وبينها وبين جيان ثلاث مراحل؛ وهي من كور جيان، وشجر التوت فيها كثير وعلى قدر ذلك غلة الحرير والزيتون، وسائر الثمار بما على مثل ذلك من الكثرة، وأرضها عذابة كثيرة الربيع، وبها كانت طرز الوطاء البسطى من الديباج الذي لا يعلم شفيرها، وبها جبل يعرف بجبل الكحل، لا يزال ينقر منه كحل أسود، يزيد بزيادة القمر، وينقص بنقصانه، لم يزل على ذلك من قديم الدهر.



(وَكَمْ شُجَاعٍ زَعِيمٍ فِي الْوَعَى بَطَلٍ  
كَمْ جَنْدَلَتْ يَدُهُ مِنْ كَافِرٍ فَعْدَا  
وَوَادِيًا مَنْ غَدَتْ بِالْكَفْرِ عَامِرَةٌ  
كَذَا الْمَرْيَةُ دَارُ الصَّالِحِينَ فَكَمْ  
بَدَأَ لَهُ فِي الْعِدَى فَتَنُكَ وَإِمْعَانُ  
تَبْكِيهِ مِنْ أَرْضِهِ أَهْلٌ وَوِلْدَانُ  
وَرَدَّ تَوْحِيدَهَا شِرْكَاً وَطُغْيَانُ  
قُطِبَ بِهَا عِلْمٌ بَحْرٌ لَهُ شَانُ  
(ذكرها الخفاجي)  
(ذكرها الخفاجي)

تَبْكِي الْحَنِيفِيَّةُ الْبَيْضَاءُ مِنْ أَسْفٍ  
عَلَى دِيَارٍ مِنَ الْإِسْلَامِ خَالِيَةً  
حَيْثُ الْمَسَاجِدُ قَدْ أَمْسَتْ (صَارَتْ)  
حَتَّى الْمَخَارِبُ تَبْكِي وَهِيَ جَامِدَةٌ  
يَا غَافِلًا وَلَهُ فِي الدَّهْرِ مَوْعِظَةٌ  
وَمَا شِيئًا مَرَحًا يُلْهِبُهُ مَوْطِنُهُ  
تِلْكَ الْمُصِيبَةُ أَنْسَتْ مَا تَقَدَّمَهَا  
يَا أَيُّهَا الْمَلِكُ الْبَيْضَاءُ رَابِتُهُ  
يَا رَاكِبِينَ عِتَاقِ الْحَيْلِ صَامِرَةٌ  
وَحَامِلِينَ سُيُوفِ الْهِنْدِ مُرْهَفَةٌ  
وَرَاتِعِينَ (١٨) وَرَاءَ الْبَحْرِ فِي دَعَا (١٩)  
كَمَا بَكَى لِفِرَاقِ الْإِلَافِ هَيْمَانُ  
قَدْ أَفْقَرْتُ أَسْلَمْتُ وَلَهَا بِالْكَفْرِ عُمْرَانُ (نَفْحَ الطَّيْبِ)  
كَنَائِسَ مَا فِيهِنَّ إِلَّا نَوَاقِيسُ وَصَلْبَانُ (ذكرها الخفاجي)  
حَتَّى الْمَنَابِرُ تَرْتِي (تَبْكِي) وَهِيَ عِيدَانُ (ذكرها الخفاجي)  
إِنْ كُنْتَ فِي سِنَةِ فَالِدَّهْرِ يَقْظَانُ  
أَبْعَدَ حِمَصٍ تَغْرُ الْمَرْءَ أَوْطَانُ  
وَمَا لَهَا مَعَ طُولِ (طَوِيلِ) الدَّهْرِ نِسْبَانُ (١٧) (ذكرها الخفاجي)  
أَدْرِكَ بِسَيْفِكَ أَهْلَ الْكُفْرِ لَا كَانُوا  
كَأَنَّهَا فِي مَجَالِ السَّبْقِ عَقْبَانُ  
كَأَنَّهَا فِي ظِلَامِ (اللَيْلِ) النَّثْعِ نِيرَانُ (ذكرها الخفاجي)  
هُمْ بِأَوْطَانِهِمْ عَزَّ وَسُلْطَانُ

١٧- وعامة الناس اليوم لا يكاد يعرف اسمها وأما كانت من قلاع المسلمين ثم أخذت والله المستعان

١٨- الرُّتْعُ: الأكل والشرب في الربيع رعداً

١٩- دعة: رفة

- أَعِنْدَكُمْ نَبَأٌ مِنْ (أَمْرِ) أَهْلِ أُنْدُلُسٍ فَقَدْ سَرَى بِحَدِيثِ الْقَوْمِ رُكْبَانُ (ذكرها الخفاجي)
- كَمْ يَسْتَعِثُّ بَنُو الْمُسْتَضْعَفِينَ (صَنَادِيدُ الرِّجَالِ) (بِنَا الْمُسْتَضْعَفُونَ) (ذكرها الخفاجي - نفع الطيب)
- وَهُمْ أَسْرَى وَقَتَلَى فَمَا يَهْتَزُّ إِنْسَانُ وَأَنْتُمْ يَا عِبَادَ اللَّهِ إِخْوَانُ
- أَلَا نُفُوسٌ أَيْبَاتٌ لَهَا هَمَمٌ أَمَّا عَلَى الْحَيْرِ أَنْصَارٌ وَأَعْوَانُ
- يَا مَنْ لِدَلَّةِ قَوْمٍ بَعْدَ عَزِيمِهِمْ أَحَالَ حَالَهُمْ كُفْرٌ وَطُغْيَانُ
- يَا مَنْ لِنُصْرَةِ قَوْمٍ فَسِمُوا فِرْقًا سَطَا عَلَيْهِمْ بِمَا كُفَرُوا وَطُغْيَانُ (ذكرها الخفاجي)
- بِالْأَمْسِ كَانُوا مُلُوكًا فِي مَنَازِلِهِمْ وَالْيَوْمَ هُمْ فِي بِلَادِ الْكُفْرِ عُبْدَانُ
- فَلَوْ تَرَاهُمْ حَيَارَى لَا دَلِيلَ هُمْ عَلَيْهِمْ مِنْ تِيَابِ الدُّلِّ أَلْوَانُ
- لَوْ رَأَيْتَ بُكَاهِمَ عِنْدَ بَيْعِهِمْ لِهَالِكِ الْأَمْرِ وَاسْتَهْوَتْكَ أَحْزَانُ
- يَا رَبِّ أُمَّ وَطِفْلٍ حَيْلَ بَيْنَهُمَا كَمَا تَفَرَّقُ أَرْوَاحٌ وَأَبْدَانُ
- وَطِفْلَةٍ مَا رَأَتْهَا الشَّمْسُ إِذْ بَرَزَتْ كَأَنَّهَا هِيَ يَأْفُوتُ وَمَرْجَانُ
- وَطِفْلَةٍ مِثْلَ حُسْنِ الشَّمْسِ إِذْ طَلَعَتْ (نفع الطيب)
- وَعَادَةَ مَا رَأَتْهَا الشَّمْسُ بَارِزَةً كَأَنَّهَا هِيَ يَأْفُوتُ وَمَرْجَانُ (ذكرها الخفاجي)
- يُقُودُهَا الْعِلْجُ (٢٠) لِلْمَكْرُوهِ مُكْرَهَةً وَالْعَيْنُ بَاكِئَةٌ وَالْقَلْبُ حَيْرَانُ
- يُقُودُهَا عِلْجٌ عِنْدَ السَّبِي صَاغِرَةً وَالْعَيْنُ بَاكِئَةٌ وَالْقَلْبُ حَيْرَانُ (ذكرها الخفاجي)

لِمِثْلِ هَذَا يَدُوبُ الْقَلْبُ مِنْ كَمَدٍ      إِنَّ كَانَ فِي الْقَلْبِ إِسْلَامٌ وَإِيمَانٌ

\*

هَلْ لِلْجِهَادِ بِهَا مِنْ طَالِبٍ فَلَقَدْ      تَزَخَّرَتْ جَنَّةُ الْمَأْمُورِ لَهَا شَانٌ      (ذكرها الخفاجي)

وَأَشْرَفَ الْحُوْرُ وَالْوَالِدَانُ مِنْ عُرْفٍ      فَازَتْ لِعَمْرِي بِهَذَا الْخَيْرِ شُجْعَانٌ      (ذكرها الخفاجي)

ثُمَّ الصَّلَاةُ عَلَى الْمُخْتَارِ مِنْ مُضَرٍّ      مَا هَبَّ رِيحُ الصَّبَا وَاهْتَرَّ أَغْصَانُ      (ذكرها الخفاجي)



\* انتهت القصيدة الفريدة، ويوجد بأيدي الناس زيادات فيها ذكر غرناطة وبسطة وغيرهما مما أخذ من البلاد بعد موت صالح بن شريف، وما اعتمده منها نقلته من خط من يوثق به على ما كتبه، ومن له أدنى ذوق علم أن ما يزيدون فيها من الأبيات ليست تقاربها في البلاغة، وغالب ظني أن تلك الزيادة لما أخذت غرناطة وجميع بلاد الأندلس إذ كان أهلها يستنهضون هم الملوك بالمشرق والمغرب، فكأن بعضهم لما أعجبهت قصيدة صالح بن شريف زاد فيها تلك الزيادات، وقد بينت ذلك في " أزهار الرياض " فليراجع.

وصالح بن شريف الرنديّ صاحب القصيدة من أشهر أدباء الأندلس (\* نفع الطيب)

## قرطبة - الأندلس

قال أبو عبد الله محمد الحميري قرطبة قاعدة الأندلس، أم مدائنها ومستقر خلافة الأمويين بها، وآثارهم بما ظاهرة، وفضائل قرطبة ومناقب خلفائها أشهر من أن تذكر؛ وهم أعلام البلاد، وأعيان الناس؛ اشتهروا بصحة المذهب، وطيب المكسب، وحسن الزي، وعلو الهمة، وجميل الأخلاق؛ وكان فيها أعلام العلماء، وسادة الفضلاء؛ وتجارها مياسير، وأحوالهم واسعة؛ وهي في ذاتها مدن خمس يتلو بعضها بعضاً، وبين المدينة والمدينة سور حاجز؛ وفي كل مدينة ما يكفيها من الأسواق والفنادق والحمامات وسائر الصناعات؛ وطولها من غربيها إلى شرقيها ثلاثة أميال، وعرضها من باب القنطرة إلى باب اليهود ميل واحد. وهي في سفح جبل مطل عليها، يسمى جبل العروس، ومدينتها الوسطى هي التي فيها باب القنطرة.

وفيه المسجد الجامع المشهور أمره، الشائع ذكره؛ من أجل مصانع الدنيا كبر مساحة، وأحكام صنعة، وجمال هيئة، وإتقان بنية؛ تهمم به الخلفاء المرؤنيون، فزادوا فيه زيادة بعد زيادة، وتمميماً إثر تميم، حتى بلغ الغاية في الإتقان، فصار يحار فيه الطرف، ويعجز عن حسنه الوصف؛ فليس في مساجد المسلمين مثله تميماً وطولاً وعرضاً؛ طوله مائة باع، وعرضه ثمانون باعاً، ونصفه مسقف، ونصفه صحن بلا سقف؛ وعدد قسي مسقفه تسع عشرة قوساً، وسواري مسقفه بين أعمدته وسواري قبه صغاراً وكباراً مع سواري القبلة الكبرى وما يليها ألف سارية؛ وفيه مائة وثلاث عشرة ثريا للوقيد، أكبرها واحدة منها تحمل ألف مصباح، وأقلها تحمل اثني عشر مصباحاً، وجميع خشبه من عيدان الصنوبر والطرطوشي، ارتفاع حد الجائزة منه شبر وافر، وفي عرض شبرٍ إلا ثلاثة أصابع، في طول كل جائزة منها سبع وثلاثون شبراً؛ وبين الجائزة والجائزة غلط جائزة؛ وفي سقفه من ضروب الصنائع والنقوش ما لا يشبه بعضها بعضاً، قد أحكم تزيينها، وأبدع تلوينها؛ بأنواع الحمرة والبياض والزرقه والحضرة والتكحيل، فهي تروق العين وتستميل النفوس، بإتقان ترسيمها ومختلفات ألوانها. وسعة كل بلاطٍ من بلاط سقفه ثلاثة وثلاثون شبراً؛ وبين العمود والعمود خمسة عشر شبراً؛ ولكل عمود منها رأس رخام وقاعدة رخام ولهذا الجامع قبلة يعجز الواصفون عن وصفها وفيها إتقان يبهر العقول تميقيها، وفيها من الفسفساء المذهب والملون ما بعث به صاحب القسطنطينية العظمى إلى عبد الرحمن الناصر لدين الله؛ وعلى وجه الخراب سبع قسي قائمة على عمد، طول كل قوس أنيف من قامة، وكل هذه القصى موجهة صنعة القوط، قد أعجزت المسلمين والروم بغريب أعمالها، ودقيق صنعها؛ وعلى أعلى الكل كتابان منحوتان بين بحرين من الفسيفساء المذهب في أرض الزجاج اللازوردي، وعلى وجه الخراب أنواع كثيرة من التزيين والنقوش، وفي جهتي الخراب أربعة أعمدة: اثنان أخضران واثنان زرزوريان لا تقوم بمال، وعلى رأس الخراب خصبة رخام قطعة واحدة مشبوكة منصعة بأبدع التتميم من الذهب واللازورد وسائر الألوان، واستدارت على الخراب حظيرة خشب، بما من أنواع النقش كل غريبة، ومع يمين الخراب المنبر الذي ليس بمعمور الأرض مثله صنعة، خشبه آبنوس ويقس وعود الجمر، يقلل

إنه صنع في سبع سنين، وكان صناعة ستة رجال غير من يخدمهم تصرفاً؛ وعن شمال الخراب بيت فيه عدد وطشوت ذهبٍ وفضةٍ وحسك، وكلها لو قيد الشمع في كل ليلة سبع وعشرين من رمضان؛ وفي هذا المخزن مصحف يرفعه رجالان لثقله، فيه أربع أوراق من مصحف عثمان بن عفان "رضه" الذي خطه بيمينه، وفيه نقطة من دمه؛ ويخرج هذا المصحف في صبيحة كل يوم، يتولى إخراجهم قوم من قومه المسجد وللمصحف غشاء بديع الصنعة، منقوش بأعزب ما يكون من النقش، وله كرسي يوضع عليه، ويتولى الإمام قراءة نصف حزب فيه، ثم يرفع إلى موضعه. وعن يمين الخراب والمنبر باب يفضى إلى القصر بين حائطي الجامع في سباط متصل، وفي هذا السباط ثمانية أبواب: منها أربعة تنغلق من جهة القصر، وأربعة تنغلق من جهة الجامع؛ ولهذا الجامع عشرون باباً مصفحةً بصفائح النحاس وكواكب النحاس؛ وفي كل باب منها حلقتان في نهاية الإتقان، وعلى وجه كل باب منها في الحائط ضروب من الفص المتخذ من الآجر الأحمر المحكوك، أنواع شتى وأصناف مختلفة من الصناعات والتنميق: وللجامع في الجهة الشمالية الصومعة الغربية الصنعة، الجلية الأعمال، الرائقة الشكل والمثال؛ ارتفاعها في الهواء مائة ذراع بالذراع الرشاشي، منها ثمانون ذراعاً إلى الموضع الذي يقف فيه المؤذن، ومن هناك إلى أعلاها عشرون ذراعاً؛ ويصعد إلى أعلى هذا المنار بمدرجين، أحدهما من الجانب الغربي والثاني من الشرقي؛ إذا افترق الصاعدان أسفل الصومعة لم يجتمعا إلا إذا وصلا الأعلى. ووجه هذه الصومعة مبطن بالكذبان، منقوش من وجه الأرض إلى أعلى الصومعة بصنعةٍ تحتوي على أنواع من التزيين والكتابة. وبالأوجه الأربعة الدائرة من الصومعة صقان من قسي دائرة على عمد الرخام، وبيت له أربعة أبواب معلقة ببيت فيه كل ليلة مؤذنان. وعلى أعلى القبة التي على البيت ثلاث تفاحات ذهباً، واثنان من فضة، وأوراق سوسنية؛ تسع الكبيرة من هذه التفاحات ستين رطلاً من الزيت، ويخدم الجامع كله ستون رجلاً، وعليهم قائم ينظر في أمورهم. فهذا ما حكاه محمد بن محمد بن إدريس.

وقرطبة على نهرٍ عظيم، عليه قنطرة عظيمة من أجل البنيان قراراً، وأعظمه خطراً؛ وهي من الجامع في قبلته وبالقرتب منه فانظمت به الشكل. قالوا: وبأمر عمر بن عبد العزيز قام على نهر قرطبة الجسر الأعظم الذي لا يعرف في الدنيا مثله، وحول الأندلس من عمل إفريقية، وجردها عاملاً من قبله، ووقعت المغامم فيها عن أمره. وذكر أن تفسير قرطبة بلسان القوط قرطبة بالطاء المعجمة، ومعنى ذلك بلسانهم القلوب المختلفة وقيل إن معنى قرطبة آخر فاسكتها. ودور مدينة قرطبة في كمالها ثلاثون ألف ذراع؛ ولها من الأبواب باب القنطرة، وهو بقبليها، ومنه يعبر النهر على القنطرة، والباب الجديد وهو شرقيها، وباب عامر وهو بين الغرب والجوف منها وغيرها، وقصر مدينة قرطبة بغربيها متصل بسورها القبلي والغربي؛ وجامعها بإزاء القصر من جهة الشرق، وقد وصل بينهما بسباط يسلك الناس تحته من الحججة العظمى التي بين الجامع والقصر إلى باب القنطرة، وكان طول مسقف البلاطات من المسجد الجامع، وذلك من القبلة إلى الجوف قبل الزيادة، ماتنين وخمسة وعشرين ذراعاً، والعرض من الشرق إلى الغرب قبل الزيادة مائة ذراع وخمس أذرع، ثم مازاد الحكم في طوله في القبلة مائة ذراع وخمس



واسم الأندلس في اللغة اليونانية إشبانيا، والأندلس بقعة كريمة طيبة كثيرة الفواكه، والخيرات فيها دائمة، وبها المدن الكثيرة والقواعد العظيمة، وفيها معادن الذهب والفضة والنحاس والرصاص والزبيق واللازورد والشب والتوتيا والزاج والطفل.

والأندلس آخر المعمور في المغرب لأنها متصلة ببحر أقيانس الأعظم الذي لا عمارة وراءه، ويقال: إن أول من اختط الأندلس بنو طوبال بن يافت بن نوح، سكنوا الأندلس في أول الزمان، وملوكهم مائة وخمسون ملكاً، ويقال إن الأندلس خربت وأقفرت وانجلى عنها أهلها لخل أصابهم فبقيت خالية مائة سنة، ثم وقع ببلاد إفريقية محل شديد ومجاعة عظيمة فرقت أهلها، فلما رأى ملك إفريقية ما وقع ببلاده اتخذ مراكب وشحنها بالرجال، وقدم عليهم رجالاً من إفريقية ووجههم، فرمى بهم البحر إلى حائط إفرنجة وهم يومئذ مجوس، فوجههم صاحب إفرنجة إلى الأندلس.

وقيل اسمها في القديم: إبارية، ثم سميت بعد ذلك: باطقة، ثم سميت: إشبانيا من اسم رجل ملكها في القديم كان اسمه إشبان، وقيل سميت بالإشبان الذين سكنوها في الأول من الزمان، وسميت بعد ذلك بالأندلس من أسماء الأندليش الذين سكنوها.

وسميت جزيرة الأندلس مجزيرة لأنها شكل مثلث وتضيق من ناحية شرق الأندلس حتى تكون بين البحر الشامي والبحر المظلم المحيط بالأندلس خمسة أيام، ورأسها العريض نحو من سبعة عشر يوماً، وهذا الرأس هو في أقصى المغرب في نهاية انتهاء المعمور من الأرض محصور في البحر المظلم، ولا يعلم أحد ما خلف هذا البحر المظلم، ولا وقف منه بشر على خيرٍ صحيحٍ لصعوبة عبوره وإظلامه، وتعاضم موجه وكثرة أهواله، وتسلط دوابه وهيجان رياحه، حسبما يرد ذلك في موضعه اللائق به إن شاء الله تعالى، وبلاد الأندلس مثلث الشكل كما قلناه. ويحيط بها البحر من جميع جهاتها الثلاث؛ فجنوبيها يحيط به البحر الشامي، وجوبيها يحيط به البحر المظلم، وشمالها يحيط به بحر الأنقليشيين من الروم، وطول الأندلس من كنيسة الغراب التي على البحر المظلم إلى الجبل المسمي بمبكل الزهرة ألف ميل ومائة ميل، وعرضها ستمائة ميل.

والأندلس أقاليم عدة ورساتيق جملة، وفي كل إقليم منها عدة مدن، والركن الواحد من أركانها الثلاثة هو الموضع الذي فيه صنم قادس بين المغرب والقبلة، والركن الثاني شرقي الأندلس بين مدينة نربونة ومدينة برذيل بإزاء جزيرتي ميورقة ومنورقة، والركن الثالث حيث يتعطف البحر من الجوف إلى المغرب حيث المنارة في الجبل الموفى على البحر، وفيه الصنم العالي المشبه بصنم قادس، وهو في البلد الطالع على بلد برطانية.

والأندلس شامية في طبيعتها وهوائها، يمانية في اعتدالها واستوائها، هندية في عطرها وذكائها، أهوازية في عظم جبايتها، صينية في جواهر معادنها، عدنية في منافع سواحلها؛ وفيها آثار عظيمة لليونانيين أهل الحكمة وحاملي الفلسفة، وكان من ملوكهم الذين أثروا الآثار بالأندلس هرقلش، وله الأثر في الصنم بجزيرة قادس، وصنم جليقية، والأثر في مدينة طركونه الذي لا نظير له.

وفي غربي شنترين على مقدار خمسين ميلاً فيما بين أشبونة وشنتر، في جبلٍ هناك كان حصناً فيما مضى، يوجد الحجر اليهودي، وهو على شكل البلوط سواء، ومن خاصيته تفتت الحصى التي تكون في المائة والكلية ويقع في الأكحال، وفي جوفي بطليوس على قدر أربعين ميلاً معدن المهى.

والأندلس دار جهاد وموطن رباط، وقد أحاط بشرقها وشمالها وبعض غربيها أصناف أهل الكفر؛ وروى عن عثمان رضي الله عنه أنه كتب إلى من انتدب إلى غزو الأندلس: أما بعد فإن القسطنطينية إنما تفتتح من قبل الأندلس، وإنكم إن فتحتموها كنتم شركاء من يفتحها في الأخير والسلام؛ وعن كعب الأخبار أنه قال: يعبر البحر إلى الأندلس أقوام يفتحونها يعرفون بنورهم يوم القيامة. ودخل الأندلس رجل واحد من أصحاب النبي " - ﷺ - "، قال عبد الملك بن حبيب: اسمه المنذر الإفريقي، وإنه يروى عنه عليه الصلاة والسلام أنه قال: من قال رضيت بالله ربا إلى آخرها فأنا الزعيم لأخذن بيده وأدخله الجنة! ودخلها من التابعين حنش بن عبد الله الصنعاني وهو الذي أسس جامع سرقسطة وكان مع علي " رضه " بالكوفة، فلما قتل علي " رضه " انتقل إلى مصر وقبره بسر قسطة معروف، ومنهم علي بن رباح اللخمي، وعمرو بن العاصي، وعلقمة بن عامر، وأبو عبد الرحمن عبد الله الجلي الأنصار، وعياض بن عقبة الفهري، وموسى بن نصير، يقال بكرى ويقال لخمى؛ ويقال إن نصيرا من سبي عين التمر أعتقه صبيح مولى أبي العاص بن أمية، يقال أصابه خالد في علوج عين التمر وادعوا أنهم من بكر بن وائل، فصار نصير وصيفاً لعبد العزيز بن مروان وأعتقه فمن أجل هذا يختلف في نسبه؛ وعقد الوليد لموسى على إفريقية سنة ٨٣، وكان مولد موسى سنة ١٩٩ في خلافة عمر " رضه "، وكان معاوية " رضه " قد جعل نصيراً أبا موسى على حرسه، فلم يقاتل معه عليا " رضه "، فقال له معاوية " رضه ": ما منعك من الخروج على علي ولم تكاف يدي عليك؟ فقال: لم يمكني أن أشكرك بكفر من هو أولى بشكرك منك، فقال: ومن هو؟ قال: الله عز وجل! ومسافة ما يملكه المسلمون من الأندلس ثلاثمائة فرسخٍ طولاً في ثمانين فرسخاً عرضاً؛ والذي يملك منها النصارى مثل ما يملكه المسلمون أو نيفا، ثم حدث فيها من تغلب الثوار ما أضاع ثغورهم وأذهب أكثر بلادهم، ولم يبق من ذلك إلا الأقل. وبها الجبال المشهورة والحمامات الكثيرة.

قال الرازي: أول من سكن الأندلس بعد الطوفان على ما يذكره علماء عجمها قوم يعرفون بالأندلس بشين معجمة بهم سمي البلد ثم عرب، وكانوا أهل تمجسٍ فحبس الله تعالى عنهم المطر حتى غارت عيونها ويبست أنهارها، فهلك أكثرهم وفر من قدر على الفرار منهم فأقفرت الأندلس وبقيت خالية مائة عام، وملكها إشبان ابن طيطش، وهو الذي غزا الأفاقة وحاصر ملكهم بطالقة، ونقل رخامها إلى إشبيلية وبه سميت، فاتخذها دار مملكته وكثرت جموعه فعلا في الأرض وغزا من إشبيلية إيلياء بعد سنتين من ملكه، خرج إليها في السفن وهدمها، وقتل من اليهود مائة ألف واسترق مائة ألف، وفرق في البلاد مائة ألف، وانتقل رخام إيلياء وآلتها إلى الأندلس؛ والغرائب التي أصيبت في مغامم الأندلس كماندة سليمان التي ألفها طارق ابن زياد بكنيسة طليطلة، وقليلة الدر التي ألفها موسى بن نصير بكنيسة ماردة، وغيرها من الذخائر، إنما كانت مما حازه صاحب الأندلس من غنيمة



بيت المقدس إذ حضر فتحها مع بخت نصر.

وذكروا أن الحضرمي وقف بإشبان هذا وهو يجرث الأرض بفدانٍ له أيام حدثته فقال: يا إشبان، إنك لذو شأنٍ، وسوف يحظيك زمان، ويعلي سلطان، فإذا أنت تغلبت على إيلياء فارفق بورثة الأنبياء! فقال له إشبان: أساحر أنت رحمك الله أبي يكون هذا، وأنا ضعيف مهين حقير؟ فقال: قدر ذلك من قدر في عصاك اليابسة ما تراه! فنظر إشبان إلى عصاه فرآها قد أورقت، فربح لما رأى وذهب الحضرمي عنه؛ وقد قر ذلك الكلام في نفسه والثقة بكونه، فترك الامتihan وداخل الناس، وصحب أجل الناس وسما به جده فارتقى في طلب السلطان حتى نال منه عظيماً، وكان ملكه عشرين سنة، واتصلت مملكة الإشبان بعده إلى أن ملك منهم الأندلس خمسة وخمسون ملكاً، ثم دخل عليهم من عجم رومة أمة أخرى تعرف بالشبونقات، وذلك زمان مبعث المسيح عليه السلام، فملكوا الأندلس وإفريقية معها واتخذوا دار مملكتهم مدينة ماردة واتصلت مملكتهم إلى أن ملك منهم أربعة وعشرون ملكاً، ويقال إن منهم كان ذو القرنين.

ثم دخل على هؤلاء الشبونقات أمة القوط فغلبوا على الأندلس واقتطعوها من يؤمنذ عن صاحب رومة وانفردوا بسلاطهم واتخذوا مدينة طليطلة دار سلطنتهم؛ ودخشوش ملك القوط هو أول من تنصر من هؤلاء، فدعا الخواريين ودعا قومه إلى النصرانية، وكان أعدل ملوكهم وأحسنهم سيرةً، وهو الذي أصل النصرانية؛ والإنجيليات أو المصاحف الأربعة من انتساخه وجمعه وتثقيفه؛ فتنافست ملوك القوط بالأندلس بعده حتى غلبهم عليها العرب؛ وعدد من ملك منهم إلى آخرهم وهو لذريق ستة وثلاثون ملكاً.

والذريق لم يكن من أبناء الملوك ولا بصحيح النسب في القوط، وإنما نال الملك من طريق الغصب والتسور عندما مات غيطشة الملك وكان أثيراً لديه فاستصغر أولاده واستمال طائفةً من الرجال مالوا إليه فانتزع الملك من ولد غيطشة، وغيطشة آخر ملوك القوط بالأندلس، ولى سنة ٧٧ من الهجرة فملك خمسة عشرة سنة.

وكانت طليطلة دار المملكة بالأندلس حينئذٍ، وكان بها بيت مغلق متحامى الفتح يلزمه من ثقات القوط قوم قدو كلوا به لنال يفتح، قد عهد الأول في ذلك إلى الآخر، كلما ملك منهم ملك زاد على البيت قفلاً، فلما ولى لذريق عزم على فتح الباب والاطلاع على ما في البيت، فأعظم ذلك أكابره، وتضرعوا إليه في الكف فأبى، وظن أنه بيت مالٍ، ففض الأقفال عنه ودخله فأصابه فارغاً لا شيء فيه إلا تابوتاً عليه قفل، فأمر بفتحه فألفاه أيضاً فارغاً ليس فيه إلا شقة مدرجة قد صورت فيها صور العرب على الخيول وعليهم العمائم، متقلدي السيوف، متنكبي القسي، رافعي الرايات على الرماح، وفي أعلاها كتابة بالعجمية فقرئت فإذا هي: إذا كسرت هذه الأقفال من هذا البيت وفتح هذا التابوت فظهر ما فيه من هذه الصور فإن الأمة المصورة فيه تغلب على الأندلس وتملكها، فوجم لذريق وعظم غمه وغم العجم وأمر برد الأقفال وإقرار الحراس على حاتم.

وكان من سير الأعاجم بالأندلس أن يبعث أكابره إلى بساط الملك ليتأدبوا بأدبه، وينالوا من كراماته، حتى إذا بلغوا أنكح بعضهم بعضاً استتلاًفاً لأبائهم، وحمل صدقاتهم وتولى تجهيز إناثهم إلى أزواجهم؛ فاتفق أن فعل ذلك

يليان عامل لذريق على سبته، وجه ابنة له بارعة الجمال تكرم عليه، فوَقعت عين لذريق عليها فأعجبته فاستكرهها على نفسها واحتالت حتى أعلمت أباها بذلك سرّاً بمكاتبةٍ خفيةٍ، فأحفظه شأنها وقال: ودين المسيح لأزيلن سلطانه! وكان امتعاضه من فاحشة ابنته السبب لفتح الأندلس بالذي سبق من قدر الله سبحانه؛ ثم إن يليان ركب بحر الزقاق من سبته في أصعب الأوقات في شهر ينير، وأقبل حتى احتل بطليطة حضرة لذريق، فأنكر عليه مجيئه في ذلك الوقت وسأله عن السبب في ذلك، فذكر له أن زوجته اشتد شوقها إلى ابنتها التي عنده، وتمنت لقاءها قبل الموت، وألحت عليه في إحضارها، وأحب إسعافها بما، وسأل الملك إخراجها إليه وتعجيل إطلاقه للمبادرة بما؛ ففعل وأجاز الجارية، وتوثق منها بالكتمان عليه، وأفضل عليها وعلى أبيها وانقلب عنه.

وذكر أنه لما دخل عليه قال له لذريق: إذا أنت قدمت علينا فاستفره لنا من الشذائقات! فقال له: أيها الملك، والمسيح لأدخلن عليك شذائقات ما دخل عليك بمثلها قط! يعرض له بما أضمره من السعي في إدخال رجال العرب الأندلس عليه، وهو لا يفتن؛ فلم يتنهه يليان إذ وصل سبته أن تهيأ للمسير نحو موسى بن نصير، فأتاه بإفريقية، فحرضه على غزو الأندلس ووصف له حسننها وفوائدها وفضلها، وهون عليه حال رجالها، فعاقدته موسى على الانحراف إلى المسلمين وسامه مكاشفة أهل ملته من أهل الأندلس، ففعل يليان ذلك وحل بساحل الجزيرة الخضراء، فقتل وسى وغنم وأقام بما أياماً يشن الغارات، وشاع الخبر عند المسلمين، فأنسوا بيليان، وذلك عقب سنة ٩٠.

وكتب موسى بن نصير إلى الوليد يعلمه بما دعاه إليه يليان ويستأذنه في افتتاح الأندلس، فكتب إليه الوليد أن خضها بالسرايا حتى تختبر شأنها ولا تغرر بالمسلمين في بحرٍ شديد الأهوال، فراجعه أنه ليس ببحراً وإنما هو خليج يتبين للناس ما وراءه، فكتب إليه: وإن كان فلا بد من اختباره بالسرايا! فبعث موسى عند ذلك رجلاً من مواليه من البربر اسمه طريف بن ملوك المعافي يكنى أبا زرع في أربعمئة رجلٍ فعبر بهم ونزل في الجزيرة المنسوبة إليه؛ ثم أغار على الجزيرة الخضراء ونواحيها فأصاب سبياً لم ير موسى فميا أصابه مثله حسناً، وأصاب مالاً جسيماً وأمنعة، وذلك في شهر رمضان من سنة ٩١.

فلما رأى ذلك الناس أسرعوا إلى الدخول، فدعا موسى مولياً له كان على مقدماته يسمى طارق بن زياد، قيل هو فارسي وقيل هو من الصدف وقيل ليس بمولى، وقيل هو بربري من نفره، فعقد له وبعثه في سبعة آلاف من البربر والموالي، ليس فيهم عربي إلا القليل. فهيأ له يليان المراكب وحل بجبل طارق يوم سبت في شعبان من سنة ٩٢، وهو من شهور العجم شهر أغسطس، وقيل في رجب من السنة، في اثني عشر ألفاً غير ستة عشر رجلاً لم يكن فيهم من العرب إلا القليل.

وأصاب طارق عجزاً من أهل الجزيرة فقالت له: كان لي زوج عالم بالحدثان، وكان يحدث عن أميرٍ يدخل بلدنا هذا ويصفه ضخم الهامة وأنت كذلك! ومنها أن بكتفه الأيسر شامةً عليها شعر، فإن كانت بك هذه الشامة

فأنت هو، فكشف طارق ثوبه فإذا بالشامة على كتفه كما ذكرت العجوز، فاستبشر بذلك هو ومن معه. وذكر عن طارق أنه كان نائماً في المركب فرأى في منامه النبي " - ﷺ - " والخلفاء الأربعة يمشون على الماء حتى مروا به، فبشره النبي " - ﷺ - " بالفتح وأمره بالرفق على المسلمين والوفاء بالعهد؛ وفي حكاية إنه لما ركب البحر غلبته عيناه فرأى النبي " - ﷺ - " وحوله المهاجرون والأنصار قد تقلدوا السيوف، وتكجوا القسي، فيقول له النبي: يا طارق تقدم لشأنك! ونظر إليه وإلى أصحابه قد دخلوا الأندلس قدامه فهب من نومه مستبشراً وبشر أصحابه ولم يشك في الظفر، فنزل بالجبل شاماً للغارات في البسائط، ولذريق يومئذٍ غائب في غزاة له، واتصل به الخبر فعظم عليه أمره، وفهم الخبر الذي أتى منه مع يليان، وأقبل مبادراً في جموعه حتى احتل بقرطبة أياماً والجنود تتوافى عليه، وكان في وجهته ولى ششبوت بن الملك غيطشه ميمنته وأخاه ميسرته، وهما الولدان الذان سلبهما ملك أبيهما، فبعنا إلى طارق يسألانه الأمان إذا مالا إليه عند اللقاء بمن معهما، وعلى أن يسلم إليهما ضياع والدهما غيطشة إن ظفر، فأجابهما طارق إلى ذلك، وعاقدهما عليه؛ فلما التقى الجمعان انحاز هذان الغلامان إلى طارق، فكان ذلك سبب الفتح، وكان الطاغية لذريق في ستمائة ألف فارس. وقد خرجت عن حكم الاختصار الذى التزمت في هذا الوضع فلنقتصر على هذا القدر، وأما ذكر بلاد الأندلس فتأتى في مواضعها اللاتقة بما إن شاء الله تعالى. وافتتحت الأندلس في أيام الوليد بن عبد الملك، فكان فتحها من أعظم الفتوح الذهبية بالصيت في ظهور الملة الحنيفة؛ وكان عمر بن عبد العزيز معتبياً بما، مهتماً بشأها، وهو الذي قطعها عن نظر وإلى إفريقية وجردها عاملاً من قبله.

### (أشعار في وصف الأندلس)

قال شهاب الدين أحمد بن محمد المقرئ

ومن أحسن ما جاء من النظم في الأندلس قول ابن سفر المريبي، والإحسان له عادة:

في أرض أندلسٍ تلتذّ نعماء ... ولا يفارق فيها القلب سراء  
وليس في غيرها بالعيش منتفعٌ ... ولا تقوم بحق الأنس صهباء  
وأين يعدل عن أرضٍ تحضّ بما ... على المدامة أمواةً وأفياء  
وكيف لا يهيج الأبصار رؤيتها ... وكلّ روضٍ بما في الوشي صنعاء  
أثمارها فضةً، والمسك تربتها ... والخزّ روضتها، والدّر حصباء  
وللهواء بما لطفٌ يرقّ به ... من لا يرقّ، وتبدو منه أهواء  
ليس النسيم الذي يهفو بما سحراً ... ولا انتشار لآلي الطلّ أنداء  
وإنما أرح التّد استثار بما ... في ماء وردٍ فطابت منه أرجاء  
وأين يبلغ منها ما أصنّفه ... وكيف يجوي الذي حازته إحصاء  
قد ميّزت من جهات الأرض حين بدت ... فريدةً وتوتى ميزها الماء  
دارت عليها نطقاً أبحرّ خفقت ... وجداً بما إذ تبدّت وهي حسناء  
لذاك ييسم فيها الزّهر من طربٍ ... والطير يشدو وللأغصان إصغاء  
فيها خلعت عذارى ما بما عوضٌ ... فهيّ الرياض، وكلّ الأرض صحراء  
ولله درّ ابن خفاجة حيث يقول:

إن للجنّة بالأندلس ... مجتلى مرأى رياً نفس

فسنا صبحتها من شنبٍ ... ودجى ظلمتها من لعس

فإذا ما هبّت الريح صباً ... صحت واشوقي إلى الأندلس وقد تقدمت هذه الأبيات

ولبعضهم

ولله أندلسٌ وما جمعت بها ... من كل ما ضمّت لها الأهواء  
فكأنما تلك الديار كواكبٌ ... وكأنما تلك البقاع سماء  
ويكلّ قطر جدولٌ في جنةٍ ... ولعت به الأفياء والأنداء وقال غيره:  
في أرض أندلسٍ تلتذّ نعماء ... ولا يفارق فيها القلب سرّاء  
وليس في غيرها بالعيش منتفعٌ ... ولا تقوم بحقّ الماء صهباء  
وأين يعدل عن أرضٍ تحض بها ... على الشهادة أزواجٍ وأبناء  
وأين يعدل عن أرضٍ تحمّ بها ... على المدامة أفياءٍ وأنداء  
وكيف لا تبهج الأبصار رؤيتها ... وكلّ أرضٍ بها في الوشي صنعاء  
أثمارها فضةٌ، والمسك تربتها ... والخز روضتها، والدّر حصباء  
وللهواء بما لطفٌ يرق به ... من لا يرقّ، وتبدو منه أهواء  
ليس النسيم الذي يهفو بها سحراً ... ولا انتشار لآلي الطل أنداء  
وإنما أرج الند استنار بها ... في ماء وردٍ فطابت منه أرجاء  
وأين يبلغ منها ما أصنّفه ... وكيف يجوي الذي حازته إحصاء  
قد ميزت من جهات الأرض ثم بدت ... فريدةً، وتووّى ميزها الماء  
دارت عليها نطاقاً أبخر خفقت ... وجداً بما إذ تبدّت وهي حسناء  
لذاك يبسم فيها الزهر من طربٍ ... والطير يشدو، وللأغصان إصغاء  
فيها خلعت عذارى ما بما عوضٌ ... فهي الرياض وكل الأرض صحراء.

وقال آخر:

حبذا أندلسٌ من بلدٍ ... لم تزل تنتج لي كلّ سرور  
طائرٌ شادٍ، وظلٌّ وارفٌ ... ومياهٌ سائحاتٌ وقصور وقال آخر:  
يا حسن أندلسٍ وما جمعت لنا ... فيها من الأوطار والأوطان  
تلك الجزيرة لست أنسى حسنها ... بتعاقب الأحيان والأزمان

نسج الربيع نباثها من سندسٍ ... موشيةً ببدائع الألوان  
وغدا النسيم بما عليلاً هائماً ... بربوعها وتلاطم البحران  
يا حسنهما والطلّ ينثر فوقها ... درراً خلال الورد والريحان  
وسواعد الأتخار قد مدّت إلى ... ندمائها بشقائق التّعمان  
وتجاوبت فيها شوادي طيرها ... والتفت الأغصان بالأغصان  
ما زرتها إلّا وحياتي بها ... حدق البهار وأمل السّوسان  
من بعدها ما أعجبتني بلدةٌ ... مع ما حللت به من البلدان

---

نفع الطيب من غصن الأندلس الرطيب - المؤلف: شهاب الدين أحمد بن محمد المقرئ التلمساني (ص ٢٢٦)  
وقال والله درّه (كتاب المغرب لابن سعيد) ، فإنه أبدع في هذا الكتاب ما شاء، وقسمه إلى أقسام، منها:  
كتاب وشي الطرس، في حلى جزيرة الأندلس وهو ينقسم إلى أربعة كتب:  
الكتاب الأول: كتاب " حلي العرس، في حلى غرب الأندلس ".  
الكتاب الثاني: كتاب " الشفاه اللّمس، في حلى موسطة الأندلس ".  
الكتاب الثالث: " كتاب الأونس في حلى شرق الأندلس ".

## ( فهرس المحتويات العامة )

الصفحة	موضوع
٥	مقدمة
٩	ترجمة الأديب
٢٩	القصيدة - بدون تعليق
٣٤	القصيدة - مع التعليق
٤٣	قرطبة - الأندلس
٥١	(أشعار في وصف الأندلس)
٥٤	الفهرس - المراجع

## (المراجع)

القران - السنة

١- أزهار الرياض في أخبار القاضي عياض - شهاب الدين أحمد بن مُحمَّد المقري التلمساني

٢- نفع الطيب من غصن الأندلس الرطيب - شهاب الدين أحمد بن مُحمَّد المقري التلمساني

٣- ربحانة الألبا وزهرة الحياة الدنيا - شهاب الدين أحمد بن مُحمَّد بن عمر الحفاجي

٤- صفة جزيرة الأندلس منتخبة من كتاب الروض المعطار

٥- الصحاح تاج اللغة للفارابي (اللغة)

٦- كتاب العين للفراهيدي (اللغة)

٧- الذيل والتكملة لكتابي الموصول والصلة - أبو عبد الله مُحمَّد الأوسي المراوي

٨- الإحاطة في أخبار غرناطة لسان الدين ابن الخطيب





